

Gwo jin 'Kwar ma Buulus gom 'Kwani gi Pa RUUMIYA mo

Mo jin Thenu Me'd mo

¹ ABuulus jin ta cin̄kina/ ma Yesus Kristhos jin yukkunu mo mmota amankaru ki she/ mo, dhali a'di ki is piti ta jin karu ki she/ 'peni bwan tiya mo gom gwom 'borga/ ma Arumgimis mo, ² 'peni gwo jin okina a'di is ki iman̄ci gwom piti kadhamo/ mo jin ta gwo jin 'kwar̄kunu jin kogu mo be. ³ Isi/ ki gwo gom Ya/m piti mo jin ta'da Yesus Kristhos Tapam bana mo, a'di jin dho'thkunu mo 'peni emen ma Dawuu'd mo isi/ ka yi'c bungwar is mo. ⁴ Dhali a'di toru eya tente/ ki a'di ta Ya/ ma Arumgimis mo ki mom'bi'th mo ki gwo gi Shi/in jin kogu mo mmopinu a'di mo 'peni mowu mo be. ⁵ Dhali ki a'di mo tani am bu'thkina 'the mo dhali am takina imandhunu ki she/ mo imon̄tal 'de/ mo e mmoha gwom piti e mo ki mon̄gam gwo is mo em bwaman kal gi 'kwani e mony'ceshi 'baar mo gom gway piti mo be. ⁶ Dhali nyak̄ki uni mo tani um si'da/ um ta uni gun yukkunu ki kum ma Yesus Kristhos mo be.

⁷ E uni 'baar mo kun 'kokin mo e Pa Ruumiya mo, uni gun en ma Arumgimis mo dhali kun yukkunu mo mmodhu ki she/ ki dhelel dhelel mo.

A'the e um mo dhali mon̄ku'th is 'peni Arumgimis jin ta'da Babam bana mo dhali Tapa Yesus Kristhos mo be.

ABuulus Dina Gwo Ibwa mo Mmobuti Pa Ruumiya mo

⁸ Ntwa/a/ aha/ 'bora Arungimis pem bwa i is mo eya Yesu^s Kri^sthos gom umi 'baar mo haali/ mongam gwo is bum torkunu ki tur ka pije/ e mony'chesi 'baar mo. ⁹ Haali/ Arungimis ta'da aman/o gwom pem mo a'di jin miiga/ to ki shi/in pem mo e gwom 'borga/ gi Ya/m piti mo, haali/ aha/ yera um gway ka yempa/ mo e mon'thom pem ki dar gi mondak mo be. ¹⁰ Dhali aha/ dota Arungimis mo wakki/ a'di midi 'taki ta isi mii mo ki bwam piti mo tani ki aha/ mina gam a'di jin tupaa/ bwa mo isi/ isa gush mo mmoyaku/ i um mo be. ¹¹ Haali/ aha/ 'kosha te/ um kagahara mo ki aha/ mina 'taki ci um to gi shi/in mo, mmominu 'taki 'bi'th um is mo. ¹² Dhali a'di be nta gwo be ki ana minu nyakka du roc mo ki mongam gwo is bana ka rem 'kup mo, a'di jin di'd e um mo dhali e aha/ mo be. ¹³ Dhali shwane/ aha/ yisa mina dhal um mmota pus mo yisa, iwak pem, haali/ aha/ dina gwo mbwa me'd ka ris mo mmoyaku/ i um mo (dhali hili aha/ nonkunu 'kup mo be) ki aha/ mina nyak maman gana/ dho'th e um mo si'da/ me'd e unin tiya kun 'kokin mo e bwan 'kwani kun 'koki ta 'Kwani Yahuuda/ mo be. ¹⁴ Aha/ din ma mure/ m'ba/ gom 'Kwani Griki mo dhali gom 'kwani kun 'koki wal 'twan Griki mo dhali gom uni gun ta gi yuk mo dhali gom uni gun ta pus mo. ¹⁵ Dhali wakan me'd jin mishga/ mii mo e is pem mo tani aha/ thosonkina is pem mo mmoçi gwom 'borga/ e um mo si'da/ gun 'kon e Pa Ruumiya mo be.

Mom'bi'th gi Gwom 'Borga/ mo

¹⁶ Haali/ aha/ dina is ki 'the mo gom gwom 'borga/ mo haali/ a'di ta mom'bi'th ma Arumgimis mo e bway mowoth mo, e uni 'baar mo ki 'beles kun gam a'di gwo is mo. Ntwa/a/ e 'Kwani Yahuuda/ mo dhali e 'Kwaniḡ Griki si'da/ mo be. ¹⁷ Haali/ e a'di mo tani mo ma kar/e ma Arumgimis ṭorkunu eya tente/ ki moḡgam gwo is mo. Me'd jin 'kwarkunu mo ki: A'di jin ta jin kar/e ki moḡgam gwo is mo tani a'di midi di ki e mo be.

Mii jin 'Kona 'Kwani ki Mii 'Ba/ mo

¹⁸ Haala nyor ma Arumgimis ṭorkunu eya tente/ 'peni momis apowa ris mii gun ta ku gi ushu Arumgimis mo dhali mii gun 'koki ta kar/e kun miina 'kwani mo mmoyap gwoḡ gana/ ki miim buni kun 'koki ta kar/e mo. ¹⁹ Haali/ mo jin mishuwa mish 'ban goma Arumgimis mo tani a'di toru eya tente/ gom uni mo be. Haali/ a'di ṭorkin ma Arumgimis uni mo be. ²⁰ Gom to gun molu par e 'peni a'di me'd jin ukkunu mony'cesh mo tani uni mishu eya tente/ mo be haali/ uni mishu e to gun uku mo be, uni gun mishu kun ta mom'bi'th piti jin di'd 'peni ka muḡkup ki sule/ sule/ ya ye 'ba/ mo ntagi yilaḡ kamu/ ki sule/ sule/ ya ye 'ba/ si'da/ mo dhali mmotana a'di Arumgimis kan si'da/ mo tani, wakan mo tani uni dar ki gwo mo mmoḡi 'ko'd mo be. ²¹ Haali/ ba ki uni mishkina Arumgimis mo tani uni kar a'di ki ca me'da Arumgimis gana/ yisa, dhali uni si'da/ 'koki maḡ a'di mo. Hili uni warkin ki iman'kosh mo ki mii mo e gwom buni kun kulumkina uni ibwa mo dhali adum buni jin ta pus mo tani uni dhuruma/ dhurum mo be. ²² Dhali ki uni ṭoshkin ki is buni ki uni yukayuk mo

tani hili uni warkin ki pus mo be. ²³ Dhali uni akki monyca ma Arumgimis e mo jin moli wu mo me'd jamas to kun uku mo kun wana e ki wathiny'cesh jin mishi wu mo walla 'dii mo walla to/e mo walla to kun parana 'cesh mo be.

²⁴ Dhali ki mii gi wakan mo tani Arumgimis ciki uni bway mo ki mon'thoth bwa mo eya dum buni mo e to gun nyo/anyo/ mo, ki bungwar is buni mini 'theya'the mo e bwam uni ki is buni mo be.

²⁵ Haali/ uni akki gwoŋ gana/ goma Arumgimis e mo ki gwo ma tor mo dhali lunj to mo dhali mii to gom to jin uku mo, yisa goma Man/uk to mo jin ta jin 'boru mii ki sule/ sule/ mo be. Amen.

²⁶ Haali/ gom 'kup mii yan kantan mo tani Arumgimis ciki uni bway ki mon'dap e kun ta kun shigga/ mo. Up buni akki jamas buyem pam buni e mo mmobu'th jamas kun 'koki ta jamas buyem pa mo. ²⁷ Dhali wakan si'da/ tani 'kwaniŋ gwaḥ uni dhalki jamas buyem pam buni ki up 'pen mo dhali uni bur ma dum buni mo mmo'dap e apon tiyan tiya gwaḥ mo. 'Kwaniŋ gwaḥ ha'k 'pen ceŋ 'kwaniŋ gwaḥ mo, dhali bu'th tonthus ki is buni uni 'cena mo, wakan ki miim buni kun thamkina uni mii mo be.

²⁸ Dhali haali/ Arumgimis usha uni mmonyith mo tani Arumgimis si'da/ ciki uni bway mo mmota gi bwa kun mini ta aye/iŋ gwo mo dhali ki mii kun shi/ashi/ mo be. ²⁹ Uni 'tu'dkunu mo ki piny piny ka ris mii gun ta mii gun 'koki ta miinkar/e mo dhali mii kun ta tonthus mo dhali mii mmota a'thothum bwa mo dhali mii kun ta kun dupa dupi e mo be. Dhali uni 'tu'du/ mo ki miin dhapan mo dhali mmo'kosha mee mo dhali mmota ibiriŋ

gwo mo dhali mmota imanheka he'k e mo dhali mmota iman'do tiya ki e mo. Uni si'da/ tana le'd ka le'd apo/ 'kwanin tiya mo ³⁰ dhali ta imanthutha thu'th 'pen mo dhali ta imanshi/a Arumgimis i e mo dhali ta iman/ush 'kwani ga/ kun can mo dhali ta iman'thek 'ba/ mmis mo dhali ta imandhu is ki ca mo dhali mmota imanmum miin tonthusu tiya kun ta kun this mo dhali mmota iman/ush gwo gi icom dhali ikum mo be, ³¹ dhali ta pus mo dhali ta uni gun tana akum bwa ka akum bwa mo dhali ta imandar ga dum pa mo dhali ta imangora bwa ki gor mo. ³² Bala ki uni mishki gwonkan ma Arumgimis mo ki uni gun miiki to gwansan mini gam 'pemen jin ta ku gi mowu mo tani uni yisa mii uni jasi uni 'cena ki is buni yisa, hili uni teski mii mo ki unin tiya kun botkin ki mii si'da/ mo be.

2

Mo jin Dwall ma Arumgimis Gwo ka Kar/e mo

¹ Haali/ a'di gi wakan mo tani /e dar gi gwo mmoçi 'ko'd mo, ayy ki /e wathi/ ki /e jana dwalli ci gwo mo. Haali/ ki /e dwalli gwo apo/ a'di mo tani /e wakki is pini mo haali/ /e jin tana mandwall gwo mo tani /e miiki isi to kun nyakkin mo be. ² Ana misha ki gwon dwall ma Arumgimis pu'dki'd ki shem'bor mo apo/ uni gun miiki to gwansan mo be. ³ /Aki tosha /e, /e wathi/ ki gwo jin dwalla /e apo/ uni gun miiki to gwansan mo dhali /e bala mii uni ki is pini mo tani a/e mini ye mo 'peni mondwall gwo ma Arumgimis 'taa? ⁴ A/e bolockina ris mii kun ta kum pa ma Arumgimis gi mo/en gun ishin ka entus ki bwa mo 'taa? Dhali mmoguna a'di bwa a'kany'cesh mo dhali mmo'kuca a'di bwa ki

'kari'th mowa? 'Kona um ki misha ki momiin ma Arumgimis ki mo/en mo tani ta 'pemen mmosus um mmorica du is mowa? ⁵ Hili adum bum kun 'bi'thkin mo dhali kun tana ushiṅ gwo mo tani um tulkina nyor is is mo gom is bum mo ka cim ma nyor mo ki gwon dwall ma Arumgimis jin ta jinṅ kar/e minu tor eya tente/ mo be. ⁶ Haali/ a'di midi ciya ris 'kwani to ka 'deṅe/ 'deṅe/ isi ki mii gun miikina uni mo be. ⁷ A'di midi ci moṅ'koki/ e ki sule/ ya ye 'ba/ mo ki uni gwansan kun miiki mii gun 'boron ki bwa gun 'kuṅu mo ki 'kari'th mmosimm monyca e mo dhali montak mo dhali mo gi molu wu mo be. ⁸ Hili anyor midi di mo dhali mo jin ka/aka/ si'da/ mo gom uni gwansan kun ta ibiriṅ gwo mo dhali kun ush gwoṅ gana/ ha e mo mmomii mo hili uni ha gwon ton thus e mo mmomii mo be. ⁹ Moṅṅo'c bwa midi di mo dhali wukura/ si'da/ goma ris 'kwaniny'cesh 'baar mo ki 'beles kun miiki miinthus mo. 'Kwani Yahuuda/ nṅwa/a/ mo dhali 'Kwaniṅ Griki si'da/ mo be. ¹⁰ Hili monyca dhali montak dhali moṅku'th is goma ris uni gun mii miinṅ gana/ mo, 'Kwani Yahuuda/ nṅwa/a/ mo dhali 'Kwaniṅ Griki si'da/ mo be. ¹¹ Haali/ Arumgimis diki mii mii ka gwar 'de/ mo be.

¹² Aris uni gun miiki miinthus ki dar gi gwoṅkan jin cinu mo tani minu 'ce'd sho'k si'da/ ki dar gi gwoṅkan jin cinu mo be. Dhali aris uni gun miiki miinthus 'ko'di gwoṅkan jin cinu mo tani uni minu dwall gwo ki gwoṅkan jin cinu mo be. ¹³ Haali/ uni gwansan gun shirki gwoṅkan jin cinu ki 'ce mo tani uni yisa nta uniṅ kar/e ibwambor ma Arumgimis yisa. Hili uni gwansan gun miiki a'di mo tani uni idhunu ki mo ma kar/e mo be. ¹⁴ Dhali ki 'kwani

kun 'koki ta 'Kwani Yahuuda/ kun dar gi gwoṅkan jin cinu mo mii ki buyem pa ki is buni a'di jin kana gwoṅkan jin cinu mo tani uni ta gwoṅkan ki is buni mo be. Hili ba uni idaran gi gwoṅkan jin cinu mo. ¹⁵ I/uni itori a'di mo ki a'di jin kana gwoṅkan jin cinu mo tani a'di 'kwarkunu eya dum buni mo. Dhali kan si'da/ 'twa/ ma dum buni ta'da man/o gwo mo dhali gwo kun kuluma uni i bwa ki ji wushur mo tani yer uni is ki gway mo walla tor gwo 'twa/ mo sayii ¹⁶ ka tee gwansan ka Arumgimis midi dwall 'kwani gwo kun kuma uni e bwa mo isi ki gwom 'borgam pem ka Kristhos jin ta'da Yesus mo be.

'Kwani Yahuuda/ dhali Gwoṅkan jin Cinu mo

¹⁷ Hili wakki/ /e yukki is pini ki Wathi/ Yahuuda/ mo dhali ca'b 'ko'd e gwoṅkan jin cinu mo tani dhali kar 'bam pini ki ca mo ki /e ta jim pa goma Arumgimis mo tani ¹⁸ dhali mish bwam piti mo dhali tes a'di jin ta isa 'borgaṅ gana/ mo haali/ /e ye'thkunu sho'k mo e gwoṅkan jin cinu mo be tani ¹⁹ dhali wakki/ /e mishkin ka jin gana/ ki /e tana manshu 'kwani kun tana ja'da/ bway mo tani dhali ki /e ta moṅkush gom uni gun 'kon mo e mondhurumi'd mo tani ²⁰ dhali /e tana manto'k gom 'kwani kun ta pus mo dhali amantor 'kwanim 'pereny gwo mo tani mmotana /e gi gwoṅkan jin cinu mo tani arisa yuk gun pe'dkunu mo mmomish to mo, ²¹ dhali /e si'da/ jin wakan si'da/ mo tani /e jin tori ci gwo mo tani mina /e diki tor is pini gwo mo 'taa? Dhali ki /e din mo mmoṭor gwo apo/ mo gi kwalu to mo tani /e si'da/ kwalki to mo 'taa? ²² /E jin o gwo ki jaṅ kamu/ midi mii dhalku/ cal ki mii mii mo tani /e si'da/ din mo 'taa? mmomii miinycal mo. /E jin

shi/i tompinyconi e mo tani /e si'da/ kwalki to mo 'peni gu'bjin lunu to mo 'taa? ²³/E jin kar 'bam pini ki ca mo gom gwoŋkan jin cinu mo tani /e ushkina Arumgimis tak mo 'taa? mmo'ce'd gwoŋkan jin cinu mo. ²⁴ Haali/ me'd gwo jin 'kwarkunu mo ki: Gway ma Arumgimis walu gwo sora po/ mo e bwan 'kwani kun 'koki ta 'Kwani Yahuuda/ mo gom /e mo be.

²⁵ Haali/ ka jin gana/ mo tani mo jin 'cithuwa munyal yis ta jim 'borga/ mo wakki/ /e ha gwoŋkan e mo mmomii mo, hili wakki/ /e 'ce'dki gwoŋkan mo tani mo ma munyal yis pini jin 'cithu/ mo tani a'di warki'd ka munyal yis jin dinuki 'cith mo be. ²⁶ Dhali wakan si'da/ wakki/ wathi/ jin di'd ka munyal yis i e mo dhuki gwoŋkan jin cinu mo ka kar/e mo tani mina mo ma munyal yis piti jin dina a'di ki 'cith mo tani kar a'di ka munyal yis jin 'cithu/ mo 'taa? ²⁷ Dhali wakan si'da/ 'kwani kun 'kon ka munyal yis i e kankan mo tani hili i/uni idhuki gwoŋkan jin cinu mo tani uni ka jin gana/ mini wak /e jin ta gi gwoŋkan jin 'kwarkunu mo dhali mo ma munyal yis jin 'cithu/ kan mo tani hili /e i'ce'd gwoŋkan jin cinu mo be. ²⁸ Haali/ a'di diki ta Wathi/ Yahuudan gana/ jin ta'da por ma pije/ mo be. Dhali mo ma munyal yis jin 'cithuŋ gana/ mo diki ta jim por ma pije/ mo dhali jim buŋwar is mo be. ²⁹ A'di ta Wathi/ Yahuuda/ jin ta jim bwaman mo dhali mo ma munyal yis jin 'cithuŋ gana/ mo tani a'di ta jim ma du mo be, jin ta to gi shi/in mo, yisa jin 'kwarkunu 'te/ mo. Montak piti diki di 'peni 'kwani mo tani hili a'di 'peni Arumgimis mo be.

3

¹ Haali/ a'di gi wakan mo tani shi/ miim 'boro'da ta itana 'Kwani Yahuuda/ mo sa/? Walla tonta igama she/ mo mmo'cithuwa munyal yis mo sa/?

² Shi/ miim 'boro'd 'teki nyanye/ mo be. To jin telkika/ 'pen a'dan be ki 'Kwani Yahuuda/ cinu gwo ma Arungimis kun 'kwarkunu mo. ³ Dhali gwo wakata wakki/ kun tiya dar gi gwo jin gamu is mo? Mmo'kona uni ki dar gi gwo jin gamu is mo tani a/a'di imina gwo jin gamu is ma Arungimis i/ ush me'd mowa? ⁴ Dhalku/ ki tosh kan. Wakka ris 'kwani 'baar ki 'beles ta kun 'koki ta kun gana/ mo tani dhalka Arungimis ta a'din gana/ mo. Me'd gwo jin 'kwarkunu mo ki:

Ki /e mini 'taki ta jim ma kar/e ki gwom pini mo dhali 'taki pi gwo kun dwallu /e e mo.

⁵ Hili wakki/ mii kun 'koki ta kun kar/em bana miina ana mo mmo'or mo ma kar/e ma Arungimis mo tani i/ana mina o katinta mo? Ka Arungimis diki ta a'din kar/e mo 'taa mmoga'a a'di anyora po/ ana. (Aha/ ona gwo me'd wathim pa ba./)

⁶ Dhalku/ ki tosh kan. Wakki/ gwo midi 'taki diki wakan mo tani Arungimis midi 'taki mish 'kwaniny'cesh gwo dwall 'taa? ⁷ Hili wakki/ gwon gana/ ma Arungimis ishkina monycam piti mo goma tor pem mo tani atinta iwakkunu aha/ mo me'd wathi/ jin miiki miinthus mo si'da/? ⁸ Dhali tonthus 'konuki 'taki mii mo gomata mmomina tom 'boro'di 'taki pu'du/ mo sa/? - me'd 'kwanin tiya kun rukunyki ana ki gwo mo mmo/o ki ana i/ ona gwo kan mo. Ki mo gi miiwak buni tana kar/e mo be.

Jan Kamu/ jin Mii'd ka Kar/e Yisa Di'da

⁹ Dhali katinta si'da/? A/ki ana gun tana 'Kwani Yahuuda/ mo bola bol e ki 'bor mo 'taa? Yisa ki sule/ mo be. Haali/ aha/ hila yer ma ris 'kwani 'baar mo is ki gway mo imonta' 'de/ mo, 'Kwani Yahuuda/ mo dhali 'Kwaniḡ Griki mo, ka ris 'kwani 'baar mo 'kokin mo 'ko'd e mom'bi'th gi miinthus mo be. ¹⁰ Me'd gwo kun 'kwarkunu mo cikise/ mo ki:

Jaḡ kamu/ jin mii'd ka ka/ e yisa di'da. Tal 'de/ piyi'd mo be.

¹¹ Jaḡ kamu/ yisa di'da jin mishi gwo 'ban mo.

Dhali jaḡ kamu/ yisa di'da jin ḡapki'da Arumgimis mo.

¹² Aris uni 'baar mo dhereskin ki 'beles mo, aris 'kwani 'baar mo iiki iin thus mo.

Jaḡ kamu/ yisa di'da jin mii miim 'boro'da, tal 'de/ piyi'd mo be.

¹³ 'Kus buni wana e ki moḡ'kupaje jin ka'du 'twa/ mo.

Uni tan ka le'd buni kun he'kkina he'k e mo.

Acin tasha/ ca'bki'd 'ko'da le'd buni mo be.

¹⁴ Dhali 'twam buni 'tu'dkunu mo ki monyjeya je mo dhali ka/ ma du ki ka/ mo be.

¹⁵ Sho'k buni dherkin mo mmowola bas mo be.

¹⁶ E bway buni jin iikina uni mo tani rakka'di 'baar mo dhali mii jin miinu miiny ciḡkina/ mo be.

¹⁷ Dhali bway gi mo ma ku'th is mo tani molkina uni mo be.

¹⁸ Moḡko/ isa kamu/ yisa di'd goma Arumgimis e bwambor jis/em buni yisa.

¹⁹ Dhali ana misha shwane/ ki a'di yin jin ona gwoḡkan jin cinu mo tani a'di onu gom uni gwansan kun 'ko 'ko'd e gwoḡkan jin cinu mo. Wakan mo tani ka ris 'twa/ 'baar mo minu 'dap 'twa/ mo gom gwo mo dhala ris 'kwani gi

mony'ceshi 'baar mo mini dosh shoka 'cesh goma Arumgimis mo be. ²⁰ Haali/ wathim paŋ kamu/ yisa di'da jin minu kar ki mo ma kar/e mo e jis/ em piti mo goma tu'c gi gwoŋkan jin cinu mo yisa haali/ gom gwoŋkan jin cinu mo tani a'di nyithu/ miinthus mo be.

Mo ma Kar/e ki Moŋgam Gwo Is mo

²¹ Hili shwane/ tani mo ma kar/e ma Arumgimis a'di torkunu eya tente/ ki dar gi gwoŋkan mo be. Ba gwoŋkan jin cinu mo dhali gwo gi imançi gwo ma Arumgimis kadhamo/ mo jin 'kwarkunu si'da/ mo uni ta iman/o gwo gom a'di mo be. ²² A'di ta mo ma kar/e ma Arumgimis ki moŋgam gwo is eya Yesu Kristhos gom uni 'baar kun gam gwo is mo be. Haali/ toŋ kamu/ di'd ka kwa/um bwa yisa. ²³ Haalaris 'kwani 'baar mo miiki miinthus mo dhali athki monyca ma Arumgimis mo be. ²⁴ Uni dhukunu ki mo ma kar/e ka 'them piti me'd to jin cinu ki me'd mo ki mowan 'ba/ jin di'd eya Kristhos jin ta'da Yesu mo be. ²⁵ A'di jin karkin ma Arumgimis ka the/m me'd ka bas piti mo mmobudha bu'th ki moŋgam gwo is mo be. Yan miikunu mo mmotor mo ma kar/e ma Arumgimis mo haali/ gom bwa ma 'kany'cesh piti mo mmotana a'di Arumgimis mo tani a'di peki miinthusa dhamo/ 'kup mo be. ²⁶ A'di miikunu mo mmotor e bun'kus shwane/ ki a'di ki is piti ta jaŋ kar/e mo dhali ki a'di karki a'di ki mo ma kar/e mo a'di jin gami gwo is eya Yesu mo be.

²⁷ Dhali yan'ko'd mom bana jin dhukina ana 'ba/ ki ca mo tani a'di warki'd kata mo? A'di dhalkunu mo. Gom gwoŋkan jana? Gom gwoŋkan jin miinu mo 'taa? Yisa. Hili gom gwoŋkan gi moŋgam gwo

is mo be. ²⁸ Haali/ ana ka e mo mmo/o ki wathi/ karu ki mo ma ka/e ki moŋgam gwo is ki dar gi mii gi gwoŋkan jin cinu mo. ²⁹ Walla Arumgimis ta'da Arumgimis gi 'Kwani Yahuuda/ uni 'cena? A'di si'da/ diki ta Arumgimis gom 'kwani kun 'koki ta 'Kwani Yahuuda/ mo 'taa? Nye, a'di ta ji gi 'kwani kun 'koki ta 'Kwani Yahuuda/ si'da/ mo be ³⁰ haali/ Arumgimis a'di ta 'de/ mo dhali a'di midi kar ki mo ma ka/e uni gun 'cituwa munyjal yis mo gom moŋgam gwo is buni mo dhali uni gun 'konuki 'citua/ munyjal yis mo gom moŋgam gwo is buni si'da/ mo. ³¹ A/ki ana mina puu gwoŋkan jin cinu mo jin gamu is yansan mowa? Dhalku/ ki tosh kan. Nye, gwo jin bath a'di is mo tani ana tala gwoŋkan jin cinu sho'k mo be.

4

A/Ibrahiim Ta She/mm mo

¹ Dhali ki gwonta imina ana i/ o mo goma Ibrahiim mo, jin ta'da babam bana jin di'di tua/ a/ mo isi ka yi'c ki buŋwar is mo? ² Haali/ waka Ibrahiim karu ki mo ma ka/e gom 'kup gwo jin miinu to mo tani a'di ta toŋ kamu/ jin kara a'di is ki ca mo gom a'di mo, dhali hili yisa ibwambor ma Arumgimis mo. ³ Haali/ gwo wakata jin 'kwarkunu mo e Gwo ma Arumgimis mo mmo/ o ka: Ibrahiim gamki'da Arumgimis gwo is mo, dhali a'di kar a'di ki mo ma ka/e mo be. ⁴ Hili a'din 'de/ jin miiki mii mo tani tom piti jin gama a'di mo gom mii mo yisa karu ki to jin cinu ki me'd mo yisa. Hili a'di karu ki to jin mina a'di mii gam mo gom miim piti jin miikina a'di mo be. ⁵ Hili a'din 'de/ jin diki mii mii mo tani hili a'di gamki

a'di gwo is mo jin karki a'di ki mo ma kar/e mo, a'di jin ta'da Arumgimis a/ushin gwo mo tani, mongam gwo is piti karu ki mo ma kar/e mo be. ⁶ Wakan si'da/ aDawuu'd çiki 'twa/ mañ ki mom'bor mii apo/ wathi/ jin kar ma Arumgimis ki mo ma kar/e mo ki dar gi mii mo be ⁷ mmo/o gwo mo ki:

Mom'bor mii gom uni gwansan uni gun dhalkunu adhin gwom buni 'pen mo, dhali miinthus buni si'da/ kumkunu 'kup mo be.

⁸ Mom'bor mii apo/ wathi/ jin mina Tapa Arumgimis diki kar miinthus piti mo be.

⁹ Mom'bor mii yan a'di çinu 'twa/ mañ apo/ uni 'cena gun 'cithuwa munyjal yis mowa? walla apo/ uni si'da/ kun 'konuki 'citha/ munyjal yis mo. Haali/ ana ona gwo ki mongam gwo is karki'da Ibrahiim ki mo ma kar/e mo be. ¹⁰ Dhali a'di kar a'di kata mo? A'di karkunu ntwa/a/ mowa? walla ñ'ko'd ki a'di 'cithuwa munyjal yis mo. A'di yisa ñ'ko'da, hili ntwa/a/ ki a'di 'cithuwa munyjal yis mo be. ¹¹ Dhali a'di bu'thki mo jin 'cithuwa munyjal yis mo me'd jamas mii mo walla to jin 'dapa'd ki mo ma kar/e gi mongam gwo is jin takina a'di ki a'di di'd ka munyjal yis i e naskina/ mo be. Ki a'di midi 'taki ta adhana baba ka ris 'kwani 'baar mo kun gamki gwo is mo be, uni gwansan kun darkin ki mo ma munyjal yis jin 'cithu naskina/ mo, ki mo ma kar/e minu 'taki kar gom uni mo be. ¹² Dhali ki a'di midi 'taki ta adhana baba gom 'kwani kun 'cithuwa munyjal yis mo jasi 'te/ yisa, hili gom uni gun ta ku gi 'cithuwa munyjal yis mo si'da/ dhali kun bathi she/mm mii gi mongam gwo is jin ta jim ma babam bana ka Ibrahiim jin takina a'di ntwa/a/ ki a'di 'cithuwa munyjal yis mo be.

Gwo jin Onu Is Yayi'd ki Monɓam Gwo Is mo

¹³ Dhali gwo jin onu is goma Ibrahiim mo dhali emen piti jin mina uni 'taki ta gi mal mo e mony'cesh mo tani, diki yayu/ gom gwoŋkan jin cinu mo, hili gom mo ma kar/e gi monɓam gwo is mo be. ¹⁴ Haali/ wakki/ uni gun ta gi gwoŋkan jin cinu mo mini ta gi mal mo tani monɓam gwo jin gamu gwo is mo tani minu war ki jin onu ka wuny is mo dhali gwo jin onu is mo si'da/ minu war mo ki gwo jin minu puu mo be. ¹⁵ Haali/ gwoŋkan jin cinu mo a'di kalki'da nyor mo be. Hili ki gwoŋkan piyi'd mo tani gwo molu dhiŋ si'da/ mo.

¹⁶ Haali/ gom gwo gi wakan mo tani a'di ta ji gi gamu gwo is mo, ki gwo jin onu is min ma 'the cil mo dhali ki a'di minu tel sho'k mo gom emen piti 'baar mo, yisa gom jasi uni gun ha gwoŋkan jin cinu e mo, uni 'cena yisa, hili gom uni si'da/ kun nyak gwo gam is ka Ibrahiim mo be. Haali/ a'di ta'da adhana baba gom ana 'baar mo be. ¹⁷ Me'd Gwo jin 'kwarkunu mo mmo/o gwo mo ki: /E karkika/ mo mmota adhana baba gi kal gi 'kwaniny'cesh ka ris mo – e buŋkus ma Arumgimis mo, a'di jin gama a'di gwo is mo jin ciki moŋ'koki/e mo gom uni gun wukin mo dhali yuka yuk ki to gun 'koki 'ko mo me'd to gun 'kokin mo be. ¹⁸ Dhali ki mo ma 'teŋ kape/ jin peki'd mo tani a'di gamki gwo is naskina/ mo ka 'teŋ kape/ mo ki a'di midi 'taki ta adhana baba gom kal gi 'kwaniny'cesh ka ris mo me'd gwo jin torkunu a'di mo ki: Wakan be emen pini mini 'ko mo be. ¹⁹ A'di diki 'ka'd mo e monɓam gwo is mo ki a'di kulumki gwo ibwa mo gom buŋwar is pitiŋ gana/ jin wana e ki jin wu'd mo haali/ a'di ta'd gi yil jin wana e

ki issi mudhe'd mo ka dhan piti mo walla ki a'di kulumki gwo ibwa mo si'da/ goma Saarah jin dina bwana dho'th piti jin taki'da burum naskina/ mo be. ²⁰ A'di diki aṭṭ mo jin gamu gwo is ki sule/ mo be. A'di dina a'di ki dumbul mo gom gwo jin okin ma Arumgimis is mo. Hili a'di 'bi'thkunu is mo e moṅgam gwo is mo me'd jin karkina a'di Arumgimis ki ca mo be. ²¹ Dhali a'di ṭelu sho'k mo ki gwo eya du mo ka Arumgimis mishi mii a'di jin okina a'di is mo be. ²² Dhali wakan mo tani moṅgam gwo is piti karki a'di ki mo ma kar/ e mo be. ²³ Dhali hili, gwo jin okunu mo ki: a'di karki a'di mo tani, gwo gwansan uni 'kwarkunu mo gom jasi a'di a'di 'de/ yisa, ²⁴ hili gom ana si'da/ mo. A'di minu kar ka kar/ e gom ana kun gama gwo is e a'di mo jin piki a'di 'peni mowu mo jin ta'da Yesu Tapam bana mo be. ²⁵ A'di jin karkunu mo mmowu mo goma adhiṅ gwom bana 'baar mo dhali jin pikunu mo ki ana minu dhu ki mo ma kar/ e mo be.

5

'Kup Gwo jin Dhunuwa Dhu ka Kar/ e mo

¹ Dhali gom mii gi wakan mo tani ana dhunu mo ki mo ma kar/ e ki moṅgam gwo is mo. Haali/ a'di gi wakan mo tani ana tana gi moṅku'th is eya Arumgimis mo eya Yesu Kristhos Tapam bana mo be. ² Dhali e a'di si'da/ ana takina ki bway mo eya 'the yansan mo jin doshkina ana nycine/ mo be. Dhali ana 'kunya bwa mo e mo ma 'teṅ kapem bana gi monyca ma Arumgimis jin pwakḱunu ana bwa mo be. ³ Dhali ki nyanye/ kan tan mo tani

ana 'kunya bwa mo e moŋ'kosh is ka nyor bana mo dhali mmomisha ana ki mo/isa nyor pucurki'd mo mmogam 'pemen ki mo jin minu 'dim 'kup mo be. ⁴ Dhali mo jin minu 'dim 'kup mo pucurki'd mo mmogam 'pemen ki mo jin wanu gwo kan ibwa mo be dhali mo jin wanu gwo kan ibwa mo tani pucurki'd mo mmogam 'pemen ki mo ma 'teŋ kape/ mo be. ⁵ Dhali mo ma 'teŋ kape/ midi diki biŋ ana bwa ka lungu'b mo haali/ mo/en ma Arumgimis gaçkunu eya dum bana ki Shi/in Dheleladhelel mo, a'di jin çikunu ana mo be.

⁶ Dhali ki ana 'kokina ki dar gi 'bi'th mo tani ki embula 'borga/ yansan mo tani aKriŋthos wuki'd mo gom ku gi ushuna ush goma Arumgimis mo be. ⁷ Hili a'di diŋa mii gom jan tal 'de/ mo mmo'taki wu mo gom a'di jin ta wathiŋ kar/e mo - bahili gom wathim 'boro'd mo tani jan tal 'de/ midi 'taki budha du mo mmowu mo be. ⁸ Hili Arumgimis torki mo/en piti gom ana mo haali/ ki ana 'kokina mo mmota imanmii miinthus naskina/ mo tani aKriŋthos wuki'd gom ana mo be. ⁹ Dhali haali/ a'di wakan mo tani mmodhukunu ana ki mo ma kar/e shwane/ ka bas piti mo tani bakata 'te/ be-seene/ ana minu ta is ki me'd mo ki a'di 'pena nyor ma Arumgimis mo be. ¹⁰ Haali/ waçki/ ana gwamkunu ka Arumgimis mo mmota isa 'de/ mo ki mowu gi Ya/m piti mo tani ki ana 'kokina mo mmota 'kup gom a'di mo tani bakata 'te/ be-seene/ ana gwamkunu mo mmota isa 'de/ mo shwane/ tani ana minu ta is ki me'd ki mondiki/em piti mo be. ¹¹ Dhali a'di diki wakan jasi 'te/ mo hili ana si'da/ mina bwa 'kuny mo eya Arumgimis mo ka Kriŋthos jin ta Tapa Yesus bana mo. E a'di mo tani

ana bu'thkina monḡwam bana mo mmota isa 'de/
mo be.

Aadam dhala Kristhos mo

¹² Dhali me'd jin pu'dkina miinthus eya 'cesh ki wathim pan 'de/ mo tani dhali wu mo gom miinthus mo tani dhali wakan mo tani miinthus peperki'd eya ris 'kwani 'baar mo haala ris 'kwani 'baar mo miiki miinthus mo be. ¹³ Dhali ka jin gana/ miinthus ishki'd e mony'cesh yansan nṯwa/a/ ki gwonḡan jin cinu mo 'konuki ci mo be. Dhali hili miinthusa kamu/ yisa karuwa waḡki/ gwonḡan piyi'd mo be. ¹⁴ Dhali hili wu seki'da Aadama po/ ntaga Musa mo, apo/ uni gwansan si'da/ kun takin gi miinthus kun waki gwon dhan ma Adam yisa. Adam ta'da shimpira/ mii gom a'di jin midi yayu/ mo be.

¹⁵ Dhali hili, to jin cinu ki me'd mo tani diki waki gwon dhin mo. Haali/ waḡki/ 'kwani ka ris wukin mo goma dhin gwo gi wathin 'de/ mo tani bakata beseene/ a'the ma Arumgimis dhali to jin cinu ki me'd eya 'the gi wathin 'de/ caan jin ta'da Yesus Kristhos mo tani ishki'd mo gom 'kwani ka ris mo be. ¹⁶ Dhali to jin cinu ki me'd mo tani diki waka du'd mii 'peni miinthus wathin 'de/ caan si'da/ mo. Haali/ mii jin cinu isa nyok jin bathki gwon dhin 'de/ mo tani a'di ikalki miiwak mo. Hili, to jin cinu ki me'd mo jin bathki gwon dhin ka ris mo tani kalki mo jin dhunuwa dhu ka kar/e mo be. ¹⁷ Waḡki/ gwon dhin gi wathin 'de/ kalki wu mo jin seki'd apo/ mo gom wathin 'de/ yan tani bakata beseene/ mmina uni se apo/ mo e mon'koki/e mo ki wathin 'de/ yan jin ta'da Yesus Kristhos mo, uni

gun bu'thkina 'the jin ishki'd ka enthus mo dhali to jin cinu ki me'd ki mo ma kar/e mo.

¹⁸ Dhali wakan si'da/ gom gwon dhan gi wathin 'de/ mo tani gwon dwall pu'dki'd apo/ aris 'kwani 'baar mo e miiwak mo be. Dhali wakan si'da/ gom jan tal 'de/ jin mii'd ki mii ma kar/e mo tani mo jin dhunuwa dhu ka po/ ki mon'koki/e mo pu'dki'd mo eya ris 'kwani 'baar mo be. ¹⁹ Haali/ gom jan 'de/ jin ta'da a/ushingwo mii mo tani 'kwani ka ris warkin ki imanmii miinthus mo be. Dhali wakan si'da/ gom jan tal 'de/ jin ta'da manha gwo e mo mmomii mo tani 'kwani ka ris si'da/ minu warku/ ki imanmii miin_{kar}/e mo be. ²⁰ Dhali yan'ko'd gwon_{kan} jin cinu mo a'di pu'dki'd mo jin mina gwon dhan imar is mo. Dhali hili me'd jin markina miinthus is mo tani a'the ishki'd ki nyanye/ mo be. ²¹ Dhali wakan si'da/ me'd jin sekina miinthus apo/ mo gi wunu mo tani a'the si'da/ midi se apo/ mo ma kar/e ki mondiki/e ki sule/ ya ye 'ba/ mo eya Yesus Kristhos Tapam bana mo be.

6

Mo jin Wunu e Miinthus, Hili Mmo'ko ki E eya Kristhos mo

¹ Dhali gwo gi wakata imina ana i/o mo sa/? Mina ana rash 'ko e miinthus ki sule/ mo 'taa? jin min ma 'the i/ish mowa? ² Dhalku/ ki tosh kan. Ana gun wukina mo e miinthus mo tani ana mina 'ko ki e e a'di mmana? ³ Ki 'kona um ki misha ki ana 'baar gun cu_{ckunu} eya Kristhos jin ta'da Yesus mo 'kokunu mo mmocu_c mo nyak_{ki} jwam piti mo 'taa? ⁴ Ana 'kokunu mo mmokan mo kan nyak_{ki} a'di mo e jwam piti mo. Dhali wakan si'da/ me'da

Kristhos mmocukunu a'di mis mo 'peni mowu ki monyca ma Baba mo tani ana si'da/ mina nyak mondiki/en this yan mo be.

⁵ Haali/ wakki/ ana tana imanwar ki isa 'de/ nyakki a'di e jwa jin waki jim piti mo tani ana minu warku/ ki isa 'de/ nyakki a'di e mompinum piti jin waki jim piti mo be. ⁶ Haali/ ana misha ki bwan dhamom bana 'koshkunu jwa mo nyakki a'di mo, ki bungwar is gi miinthus yan minu 'ce'd sho'k mo ki ana mina 'taki 'koki 'ko mo mmota cinjina/ gi miinthus mo be. ⁷ Haali/ a'di jin wuki'd mo tani a'di di'd ka po/ 'peni miinthus mo be. ⁸ Dhali hili wakki/ ana wuna mo nyakka Kristhos mo tani ana gama gwo is ki ana mina 'ko nyakki a'di mo be. ⁹ Haali/ ana misha ka Kristhos a'di jin 'de'kkunu 'peni mowu midi diki wu dok/e ki sule/ mo. Mowu ta gi mom'bi'th apo/ a'di dok/e yisa. ¹⁰ Jwa jin wukina a'di mo tani a'di wuki'd gom miinthus mo be me'd 'de/ ki sule/ mo. Hili mondiki/e jin dina a'di ki e mo tani a'di diki'd ki e eya Arumgimis mo be. ¹¹ Dhali wakan si'da/ um mini mii dhu is bum ki ku gun wukin mo gom miinthus mo dhali 'ko ki e eya Arumgimis mo eya Kristhos jin ta'da Yesus mo be.

¹² Dhalku/ ki dhal miinthus wakan mmose apo/ bungwar is ga 'cesh bum mo ma mmo'u'c um mmo-cik gwo 'peni bwam bum mo. ¹³ Walla dhalku/ ki ci tom bungwar is bum ki miinthus mmota to mmomii mii kun 'coka'cok mo ma. Hili ciyi is bum ka Arumgimis mo ma, me'd 'kwani kun cuyunu mo 'peni mowu e mondiki/e mo dhali tom bungwar is bum si'da/ mmota ton kar/e goma Arumgimis mo. ¹⁴ Haali/ miinthus midi diki ta gi 'bi'th apo/ um

mo, haali/ um ta 'kwani kun wana e ki c̣iṅkina/ gi gwoṅkan jin c̣inu yisa. Hili um wana e ki c̣iṅkina/ ma 'the ma Arumgimis mo be.

Mmota C̣iṅkina/ gi Miṅkar/e mo

¹⁵ Haali/ a'di gi wakan mo tani ana mina imii miinthus mo 'taa? Gom ana 'konaki ta c̣iṅkina/ gi gwoṅkan jin c̣inu mo 'taa? Mmotana ana c̣iṅkina/ ma 'the ma Arumgimis mo 'taa? Dhalku/ ki tosh kan. ¹⁶ Ki 'kona um ki misha wakki/ um c̣i is bum ki wathiṅ kamu/ mmota c̣iṅkina/ mmocik gwom piti mo tani um ta c̣iṅkina/ gi wathi/ jin c̣iḱa um gwo mo ba/. Wakki/ a'di mididi 'taki ta miinthus mmogam mowu mo, walla wakki/ a'di mididi 'taki ta mmocik gwo mo tani a'di nta mii ma kar/e mo be. ¹⁷ Hili 'bora'bor ka Arumgimis mo haali/ um gun 'thissa/ ta c̣iṅkina/ gi miinthus mo tani shwane/ um warkin ki imanha gwo e 'pena duṅ gana/ gom gwoṅ kar/e yan jin c̣inu um mmomii mo. ¹⁸ Dhali mmo'cuḱkunu um 'peni miinthus mo tani um warkin ki c̣iṅkina/ ki mii ma kar/e mo be. ¹⁹ Aha/ ona gwo ki 'twa/ ga 'cesh mo, gom buṅwar is ga 'cesh bum aṅhan mo. Haali/ 'thissa/ um c̣i tom buṅwar is bum ki jiny c̣iṅkina/ 'peni miin 'dap e mo dhali ki miinthus kun eḱa/ eḱ mo tani wakan shwane/ c̣iyi tom buṅwar is bum ki jiny c̣iṅkina/ ki mii ma kar/e mo ma mmodhu gi she/ ki dhelel dhelel mo.

²⁰ Ki um ta c̣iṅkina/ gi miinthus mo tani um 'kon ki 'kus mo 'peni miṅkar/e mo. ²¹ Hili maman kuna gamkina um 'thissa/ me'dyin 'kona um e mii gun 'the um is shwane/ mo? Haali/ 'pemen gi to gwansan mo tani uni ta mowu mo be. ²² Hili

shwane/ mmo'cuḱkunu um mo 'peni miinthus mo dhali mmowara um ki c̣in̄kina/ ma Arumgimis mo tani um ta gi maman bum mmodhu gi she/ ki dheel dheel mo dhali 'pemen piti ta ji gi mon'koki/e ki sule/ ya ye 'ba/ mo. ²³ Haali/ to jin gamu ki mii jin miinu miinthus mo tani ta mowu mo. Hili a'di jin c̣in̄ ma Arumgimis ki me'd mo tani a'di ta mondiki/e ki sule/ ya ye 'ba/ eya Yesuḱ Krist̄hos Tapam bana mo be.

7

Suura 'Peni Gwo Miimash mo

¹ Dhali 'kona um ki misha, iwaka? (haali/ aha/ ona gwo e 'kwani kun mishi gwoṅkan jin c̣inu mo) ki gwoṅkan a'di deḱki wathi/ ki yil gi mondiki/em piti 'te/ mo be. ² Me'da 'bom jin mashkin ma kath mo tani a'di deḱkina gwoṅkan ma kath ki a'di di'd ki e mo. Hili wakka akathim piti wuki'd mo tani ayim karu ki 'kus 'peni isi gwoṅkan ma kath mo be. ³ Wakan mo tani wakki/ a'di midi gam is piti ki wathin gwatha kamu/ mo ka kathim piti di'd ki e mo tani a'di minu yuk ka manmii miinyal mo. Dhali hili wakki/ a'di yim min ma kathim piti wu mo tani ayim di'd ki 'kus 'peni gwoṅkan yan mo dhali wakki/ a'di masha'di wathin gwatha kamu/ mo tani a'di ta'da manmii miinyal yisa.

⁴ Dhali ki mii gi wakan si'da/ mo tani iwak pem, um wukin mo gom gwoṅkan jin c̣inu ki buṅwar is ma Krist̄hos mo be. Haali/ a'di wakan mo tani shwane/ um ta uni goma c̣in̄ kamu/ mo a'di jin 'de'kkunu 'peni mowu ki ana mina dho'th maman goma Arumgimis mo be. ⁵ Ki ana 'kona ki e mo e buṅwar is mo tani mon'dap e

gi miinthus bana gun 'mera gwoṅkan jin cinu e mo tani 'kon mmowagas e tom buṅgwar is bana mo mmodho'th maman gom mowu mo. ⁶ Hili shwane/ ana 'cuḱkunu mo 'peni gwoṅkan jin cinu mo. Ana wukina mo gom a'di caan jin bu'thki ana ki cinḱina/ mo, ki ana mina 'koki mii to ki gwoṅkana dhamo/ jin 'kwarkunu mo, hili ki ana mina mii to ki mondiki/en this gi Shi/in mo be.

Gwo gi Toju Bwa jin Dina Miinthus e Bwaman mo

⁷ Ata mina ana i/o mo sa/? A/ana mina o ki gwoṅkan jin cinu mo tani ta miinthus mo 'taa? Dhalku/ ki tosh kan. Hili wakki/ gwoṅkan jin cinu mo midi 'taki pi mo tani aha/ mina 'taki mol miinthus nyith mo be. Aha/ mina 'taki mol 'ban a'di jin ta mon'thoth bwa wakki/ gwoṅkan jin cinu diki o gwo mo ki: Dhalki /e bwa ki mii i'thoth mo ma. ⁸ Hili miinthus mo tani mmogama a'di bway e gwoṅkan jin 'kwarkunu mo tani a'di wagaski'da ris to gun 'thothu bwa e aha/ mo. Ki dar gi gwoṅkan jin cinu mo tani miinthus wuki'd ka maḱ mo. ⁹ Ntwa/a/ mo tani aha/ ca'bkina ki e mo ki dar gi gwoṅkan jin cinu mo. Hili ki gwoṅkan jin 'kwarkunu pu'dki'd mo tani miinthus waça'd mo dhali aha/ wukina mo be. ¹⁰ Gwoṅkan a'di yin jin oki gwo is gom mondiki/e mo tani a'di gamkika/ wu nycine/ mo. ¹¹ Haali/ miinthus mmogamkina a'di gway e gwoṅkan jin 'kwarkunu mo tani a'di he'kki aha/ e mo dhali ki a'di mo tani a'di 'koshki aha/ jwa mo be. ¹² Wakan be gwoṅkan jin cinu mo a'di kogu mo. Dhali gwoṅkan jin 'kwarkunu mo a'di kogu mo dhali ta jin kar/e mo dhali ta jin 'boro'd mo be.

13 Mina a'di jin ta jin 'boro'd kal mowu gom aha/ mo 'taa? Dhalku/ ki tosh kan. Miinthus a'di be a'di miiki mo jin wunu e aha/ mo e a'di jin 'boro'd ki miinthus minu 'taki tor ki a'di nta miinthus mo be dhali ki gwonkan jin 'kwarkunu mo a'di midi 'taki war ki miinthus jin shi/ashi/ mo be. 14 Ana misha gwo ki gwonkan jin cinu mo a'di ta to gi shi/in mo. Hili aha/ tana to gi shuman is mo jin yolkunu mo e bwamme'd gi miinthus mo. 15 Aha/ dinaki mish gwo 'ban gom miim pem gana/ mo. Haali/ aha/ dinaki mii a'di jin oyaa/ bwa mo. Hili aha/ miikina a'di yin jin shi/kika/ i e mo. 16 Hili wakki/ aha/ miina to jin dika/ ki o bwa mo tani aha/ gamkina gwo me'd mo ki gwonkan jin cinu ta jim 'borga/ mo be. 17 Haali/ kan mo tani a'di diki ta aha/ jin miiki a'di mo, hili miinthus jin ca'bki'd e aha/ mo be. 18 Haali/ aha/ misha ki tom 'borgaŋ kamu/ yisa ca'bki'd e aha/ mo, a'di jin ta bungwar is gi shuman is pem mo. Aha/ misha bwa o gom a'di jin 'boro'd mo, hili aha/ mola a'di mii mo be. 19 Haali/ aha/ dinaki mii tom 'boro'd jin oyaa/ bwa mo, hili tonthus jin 'teka/ bwa mo tani a'di imiikika/ mo be. 20 Hili wakki/ aha/ miina to jin diki oyaa/ bwa mo tani a'di diki ta aha/ jin miikina a'di mo, hili miinthus jin ca'bki'd e aha/ mo be.

21 Wakan mo tani aha/ gamkina gwonkan bwa kan me'd jin oka/ bwa mmomii ki 'bore/ mo tani hili tonthus a'di ishki'd ki 'dish 'dish hila/ mo. 22 Haali/ aha/ 'bora bwa ki 'bor mo e gwonkan ma Arungimis jin cinu mo e isi bwaman is pem mo be. 23 Hili aha/ mishkina e tom bungwar is pem mo gwonkan gi bwaŋ kamu/ aski'd mo ki gwonkan ma dum pem mmokar aha/ mmota

cin̄kina/ gi gwon̄kan gi miinthus jin ca' bki'd e tom bun̄gwar is pem mo be. ²⁴ Ayy aha/ jin dinaki ta buye/ wathim pa mo. Kaja midi 'cuk aha/ mo 'peni bun̄gwar is gi mowu yan mo? ²⁵ 'Bora'bor ka Arungimis eya Yesus Krist̄hos Tapam bana mo. Dhali wakan mo tani aha/ ki is pem miikina gwon̄kan ma Arungimis jin cinu ka dum pem mo dhali hili ki shuman is pem mo tani aha/ miikina gwon̄kan gi miinthus mo be.

8

Mondiki/e e Shi/in mo

¹ Gom a'di gi wakan mo tani miiwak̄ diki di mo shwane/ gom uni gwansan kun 'kokin eya Krist̄hos jin ta'da Yesus mo be. ² Haali/ gwon̄kan gi Shi/in gi mondiki/e eya Krist̄hos jin ta'da Yesus mo tani a'di karki aha/ ki 'kus 'peni gwon̄kan gi miinthus mo dhali mowu mo be. ³ Haali/ Arungimis 'baarki a'di jin mola gwon̄kan jin cinu mii mo haali/ a'di 'ka'da'd mo e bun̄gwar is mo mmohashkina a'di Ya/ m pitin̄ gana/ mo e jamas gi bun̄gwar is gi miinthus jin shi/ashi/ mo dhali gom miinthus si'da/ tani a'di wak̄ki miinthus e bun̄gwar is mo be. ⁴ A'di mii'd kan ki mo ma kar/e gi to jin doṭa gwon̄kan jin cinu mo minu thim e ana mo kun 'koki bath̄ bun̄gwar is mo hili mmobath̄ Shi/in mo be. ⁵ Haali/ uni gwansan kun 'ko 'ko'd e bun̄gwar is mo tani dhuna dum buni ki to gi bun̄gwar is mo. Hili uni gwansan kun 'ko 'ko'd e Shi/in mo tani dhuna dum buni ki to gi Shi/in mo be. ⁶ Mmodhuwa du 'ko'di bun̄gwar is mo tani ta mowu mo be. Hili mmodhuwa du 'ko'di Shi/in mo tani a'di ita mondiki/e mo dhali mon̄ku'th is mo be. ⁷ Haala du caan jin karu 'ko'd e

buɗɗwar is mo tani a'di ta 'kup ka Arumgimis mo. A'di diki gam me'd ki gwoɗkan ma Arumgimis jin cinu mo. Ka jin gana/ a'di moli mii mo be. ⁸ Dhali uni gwansan kun 'kon e buɗɗwar is mo tani uni molona Arumgimis 'bor bwa i is mo be.

⁹ Hili um 'koki 'ko e shuman gi buɗɗwar is mo. Um 'kon e Shi/in mo be wakki/ Shi/in ma Arumgimis ka jin gana/ di'd e um mo. Wathi/ jin dara'd gi Shi/in ma Kristhos mo tani a'di diki ta jim piti mo be. ¹⁰ Hili wakka Kristhos di'd e um mo tani ba buɗɗwar is bum wukin mo gom miinthus mo tani shi/in bum 'kon ki e gom mo ma kar/e mo be. ¹¹ Wakki/ Shi/in gi a'di jin 'de'kki'da Yesus 'peni mowu di'd e um mo tani a'di jin 'de'kki'da Kristhos jin ta'da Yesus 'peni mowu mo tani midi ci mondiki/e mo ki buɗɗwar is bum kun mishi wu si'da/ mo ki Shi/in piti jin di'd e um mo be.

¹² Dhali wakan mo, iwaka, ana 'kon ma mure/ m'ba/ mo, yisa gom buɗɗwar is yisa mmobatha ana buɗɗwar is yan mo be. ¹³ Haali/ wakki/ um 'ko 'ko'd e buɗɗwar is mo tani um mini wu mo be. Dhali hili wakki/ ki Shi/in mo tani um ki 'kosh mii gi buɗɗwar is jwa mo a'di imina umi 'ko e mo. ¹⁴ Haala ris uni gun shuna Shi/in ma Arumgimis bway mo tani uni ita iya/ ma Arumgimis mo be. ¹⁵ Haali/ um 'koki bu'th shi/in mmota cinkina/ dok/e mmobit mo e mo ma ko/ is mo. Hili um bu'thki shi/in mmota iya/ mo. Me'd jin gwokina ana mo ki: Abba Ababa. ¹⁶ A'di ta Shi/in ki is piti jin oki gwo nyakki shi/in bana ki ana tana uci ma Arumgimis mo be. ¹⁷ Dhali wakki/ ana tana uci kan mo tani ana tana imankal mal mo, imankal mal ma Arumgimis mo dhali imannyak mal kal ka Kristhos wakki/ ana

mina isi 'kosh ka nyor nyak_{ki} a'di mo ki ana minu nyak dhu ki ca ki a'di mo.

¹⁸ Aha/ tosha ki mo gi isa nyor jin di'd shwane/ diki ha me'd mmodhu ka par 'ban ki monyca jin minu tor ana eya tente/ yilan kamu/ mo. ¹⁹ Haali/ to kun uku mo tani uni corkina cor ki mo/o bwa ki 'bi'th gom mo jin minu tor uci ma Arungimis eya tente/ mo be. ²⁰ Haala ris to kun uku 'kon mmogam me'd mo mmowar mmopu/ mo be. Uni yisa ki bwam buniḡ gana/ yisa, hili ki bwa gi a'di jin dhu uni ki mo ma 'teḡ kape/ mo. ²¹ Haali/ to gun uku uni, ki is buni minu 'cuḡ mo 'peni mondeḡ buni gi mompu/ mo dhali bu'th mo jin dhunuwa dhu ki 'kus mo gi monyca gi uci ma Arungimis mo be. ²² Ana misha ki aris to gun uku oḡonkin mo ki isa nyor ma dho'th imontal 'de/ mo ntagi shwane/ mo be. ²³ Dhali yisa jasi to gun uku uni 'cena, hili ana ki is bana mo, ana gun takina maman gi Shi/ in nt_{waa}/a/ mo oḡonkina isi bwaman mo me'd jin corkina ana aḡor gom mo jin budhuwa bu'th ka bas gi iya/ mo jin ta mo gi wanu buḡgwar is bana 'ba/ mo be. ²⁴ Haali/ e mo ma 'teḡ kape/ yan mo tani ana takunu is ki me'd mo be. Hili mo ma 'teḡ kape/ jin mishu mo tani a'di diki ta a'teḡ kape/ 'te/ mo. Haali/ a'dija jin ta'd ga 'teḡ kape/ gom to jin misha a'di mo? ²⁵ Hili wak_{ki}/ ana tana ga 'teḡ kape/ ki to gun 'kona ana ki mish mo tani ana corkina aḡor gom a'di ki bwa jin 'kuju mo ki 'kari'th mo be.

²⁶ Wakan si'da/ Shi/in woḡhki ana e moḡ'ka'd is bana mo be. Haali/ ana 'konaki mish to 'tho mo me'd jin mina ana mii 'tho mo ka ba/. Hili Shi/in ki is piti a'di woḡh gwo is gom ana mmowuwa shure/ ki nyanye/ ki gwo mo. ²⁷ Dhali a'di jin ḡapki'da

duŋ 'kwani mo tani a'di mishki a'di jin ta'da adu gi Shi/in mo haali/ Shi/in a'di woṭhki gwo is gom uni kun dhunu ki she/ ki dhelel dhelel isi ki bwa ma Arumgimis mo be.

Mmopi Mii E ki Nyanye/ mo

²⁸ Haali/ ana misha mo ka ris to nyaku/ mii ki 'bore/ gom uni gun enena Arumgimis mo, gom uni gun yukunu mo mmomii waki bwam piti mo be.

²⁹ Haali/ uni gun mishkina a'di nṭwa/a/ mo tani uni i'kawurkina a'di mo mmonyak jamas ki Ya/m piti jin mina a'di ta abwa nyara/ ibwam ikam ka ris mo. ³⁰ Dhali uni gun 'kawurkina a'di mo tani uni iyukkina a'di si'da/ mo dhali uni gun yukkina a'di mo tani uni idhukina a'di ki mo ma kar/e mo dhali uni gun dhukina a'di ki mo ma kar/e mo tani uni idhukina a'di ki monyca si'da/ mo be.

³¹ Haali/ a'di gi wakan mo tani ana mina i/o kata gom gwo gwansan mo? Wakki/ Arumgimis ta a'di gom ana mo tani aja a'di jin midi ta 'kup ki ana mo sa/? ³² A'di jin diki non Ya/m pitin gana/ mo hili a'di ciki a'di mmowu mo goma ris ana 'baar mo tani mina a'di diki ci ana aris to ki nyanye/ ka 'the si'da/ nyakki a'di mo 'taa? ³³ Kaja a'di jin midi kar toŋ kamu/ tal 'de/ m'ba/ uni gun kwanykin ma Arumgimis mo? A'di ta'da Arumgimis jin kar wathi/ ki mo ma kar/e mo be. ³⁴ Kaja a'di jin midi waka wak mo? A'di ta'da Yesuṣ Kriṣṭhos 'taa? jin wuki'd mo. Nye, a'di 'teyi jin 'de'kkunu 'peni mowu mo, a'di jin di'd ka bim poros ma Arumgimis mo, a'di ka jin gana/ jin woṭh gwo is gom ana mo. ³⁵ Kaja a'di jin midi kwa/ ana bwa 'peni mo/en ma Kriṣṭhos mo? Mmomina to to'c 'kus

'taa? Mmo'ko ka cis 'taa? Mmo'kosha 'kwaniya 'kosh 'taa? Mmomina te/ 'kosh 'taa? Mmo'ko ki dar gi burrinye/ 'taa? Walla mmo'ko e mo jin tagu wu mo 'taa? Walla gandala turga/ 'taa? ³⁶ Wakan be a'di 'kwarkunu mo ki:

Aman 'koshkunu jwa iyula tente/ gom gway pini. Aman 'kokunu mmodhu mo me'd ka'bal gun susu mmo'cith 'kus mo be.

³⁷ Yisa. Ka ris to gwansani 'baar mo tani ana tana imanpi mii e ki nyanye/ e a'di jin enki ana mo be. ³⁸ Haali/ aha/ misha mo ki isa duṅ gana/ ki mowu walla mondiki/e walla iman'doyu gwo walla mom'bi'th kun molu gadhir walla to gun 'kon shwane/ walla to gun mini 'ko yilaṅ kamu/ walla mom'bi'th ³⁹ walla montur walla moṅ'kul walla toṅ kamu/ tal 'de/ jin uku mo tani midi mol ana bwa kwa/ 'peni mo/en ma Arungimis jin di'd eya Kristhos jin ta'da Yesus Tapam bana mo be.

9

Mmokwanykin ma Arungimis 'Kwani ma Israyiil mo

¹ Aha/ ona gwoṅ gana/ eya Kristhos mo. Aha/ dinaki ta tor mo. 'Twa/ ma dum pem kalki aha/ gwo o e Shi/in Dheleladhelel mo ² ki aha/ takina gi bwan diti'd jin caaca mo dhali aha/ dinaki dak she/ 'pe'd eya dum pem mo. ³ Haali/ aha/ mina 'taki toshi ki aha/ ki is pem minu jee is jwa mo dhali 'cith 'twa/ 'pena Kristhos gom gway gi ikam pem gun tana bas pem ka yi'c mo. ⁴ Uni gun ta 'Kwani ma Israyiil mo dhali uni gun ta iya/ kun cila to mii mo dhali uni gun cila monyca mo dhali gwo jin gamu me'd mo dhali gwonkan jin cikunu mo dhali gwo

gi lunu mo dhali gwo jin onu is mo be. ⁵ E uni a'di icil ma idhana baba mo dhali 'pena yi'c buni isi ki bungwar is mo tani a'di nta'da Kristhos jin diki'da po/ aris to 'baar mo, a'di jin ta'da Arumgimis jin 'boru mii ki sule/ sule/ ya ye 'ba/ nnii mo. Amen.

⁶ Hili a'di yisa ta gwo ma Arumgimis jin ushki me'd mo yisa. Haali/ uni 'baar gun piyin 'peni uci ma Israyiil mo tani ta unij gana/ ma Israyiil yisa. ⁷ Dhali uni 'baar mo 'koki ta ucin gana/ ma Ibrahiim mo haali/ uni ita kun piyin mo 'peni a'di. Dhali hili uni gun pikin 'pena Is/hak mo tani uni ita emen kun yer kunu gway n'ko'd mo be. ⁸ 'Pemen gwo yan diki ta jasi gwo gi tana uni uci gi bungwar is mo 'te/ uni kun ta uci ma Arumgimis mo. Hili uni ta uci gi gwo jin onu is mo kun ta emen kun yer kunu gway n'ko'd mo be. ⁹ Haali/ gwo jin onu is yansan mo o gwo mo ki: Ki mo caan mo tani aha/ mina dok ka nyan'ko'd mo dhala Saarah midi ta gi ya/ mo be. ¹⁰ Dhali a'di ta jasi kan yisa. Hili si'da/ me'd jin bwaakin ma Ripka uci ki wathin gwatha 'de/ mo tani ababam bana jin ta'da Is/hak mo tani ¹¹ bala ki uni 'konuki dho'th naskina/ mo tani dhali 'koki mii toj kamu/ jin 'boro'd mo walla jin shiyi'd mo tani ki bwa ma Arumgimis jin 'kawurkina a'di ntwa/a/ ki mo jin kwanya a'diya kwany midi di ki sule/ mo tani yisa jasi gom mii yisa, hili goma yuk piti mo tani ¹² a'diyim tor kunu gwo ki a'din gwanyjaka/ imidi mii to gom a'di jin ta dhuru'c mo be. ¹³ Me'd gwo jin 'kwarkunu mo ka: Yakuub a'di enka/ mo be. Hili Iisu a'di i'teka/ bwa mo be.

¹⁴ Ana mina i/o kata si'da/? Arumgimis thu'thki mii mo 'taa? Dhalku/ ki tosh kan mo ma. ¹⁵ Haali/ a'di oki'da Musa gwo mo ki: Aha/ mina miimiya

po/ uni gun miga/ miimii mo dhali aha/ mina ko'c
 eya po/ uni gun miga/ ko'c e nycine/ mo. ¹⁶ Haali/
 a'di diki ta to jin 'dapa'd e bwa wathi/ mo walla to
 jin palkunu mii mo hili a'di 'dapa'd ki momiimii
 ma Arumgimis mo. ¹⁷ Haali/ Gwo ma Arumgimis
 kun 'kwarkunu mo oki'da Pirawn gwo mo ki: Aha/
 cukina /e mis mo gom 'kup mii yaasen gana/ mo
 mmoṭor mom'bi'th pem e /e mo. Wakan ki gway
 pem minu ci ki lala'th e mony'ceshi 'baar mo.
¹⁸ Dhali kan mo tani a'di miiki mii apo/ unin tiyan
 tiya mo kun ona bwa a'di mo dhali a'di 'bi'thki'da
 du unin tiyan tiya kun ona bwa a'di mo be.

¹⁹ A'di mina umi oyaa/ gwo cikise/ mo ki: Atinta
 karkina a'di gwo apo/ naskina/ mo? Haali/ kaja
 midi mish bwam piti roç mo? ²⁰ Hili ki /e wathi/
 ja midi thoka Arumgimis gwo ka nyan'ko'd mo?
 Mina to jin uku o a'di jin uk a'diya ki: Atinta
 uka /e aha/ kan mo? ²¹ Aman/uka je dina a'di
 ki ta gi 'bi'th apowa je mmo/uk 'pena jen gabula
 'de/ yan toj'kul bwan kamu/ ki jaro/ mo dhali jan
 kamu/ jin dinu ki ga/ to mmomiya? ²² Atinta
 wakki/ Arumgimis dina gwo ibwa mmoṭor anyor
 piti mo dhali mmoṭor mom'bi'th piti mo tani a'di
 kalki bwan diti'd ki bwa jin 'kuçu/ ki 'kari'th mo
 dhali toj'kul bwa ma nyor gun ukkunu mo tani
 a'di ita gom mo gi 'ce'duwa 'ce'd sho'k mo be
²³ mmothosonkina a'di momish mo jin tanu pa
 gi monycam piti gom toj'kul bwa gi momii miim
 piti mo be. A'di jin thosonkina a'di ntwa/a/ gom
 monyca mo ²⁴ me'd isi anayi kun yukkina a'di
 mo, yisa jasi 'peni 'Kwani Yahuuda/ uni 'cena yisa
 si'da/, hili 'peni 'kwani kun 'koki ta 'Kwani Yahu-

uda/ mo be. ²⁵ Me'd ka jin gana/ jin okina a'di gwo eya Huusha mo ki:

Uni gwansan kun 'koki ta 'kwanim pem mo tani miga/ yuk ki 'kwanim pem mo.

Dhala yim jin dinuki en mo tani

aha/ mina yuk a'di ki jim pem jin enka/ mo be.

²⁶ Dhali e mo yan gana/ mo, e mo jin onu gom uni mo ki: Um 'koki ta 'kwanim pem mo tani uni minu yuk ki iya/ ma Arumgimis mo, jin di'd ki e mo be.

²⁷ Dhali Ishaya a'di cuuki'd mo gom 'Kwani ma Israyiil mo ki: Bala wakki/ aris iya/ ma Israyiil mina e 'taki wa ki emena si'b gi bwam ma gap mo tani hili jasi unin tiya ki daka/ iminu woth mo be.

²⁸ Haali/ Tapa midi dak bwan dwall gwom piti 'kup mo e mony'cesh ki 'bi'th dhali ki 'ta'b mo. ²⁹ Dhali me'd jin torkin ma Ishaya gwo ntwa/a/ mo tani ki: Wakki/ Tapa Arumgimis gi momis midi diki dhal ana uci mo tani

ana mina e 'taki wa ki 'Kwani gi Pan Saduum mo dhali mmowar mo me'd 'Kwani gi Pan Gamuura mo be.

'Kwani ma Israyiil dhali Gwom 'Borga/ mo

³⁰ Dhali ana mina i/o kata? Ki 'kwani kun 'koki ta 'Kwani Yahuuda/ kun 'koki ur mo ma kar/ e isho'k mo dhali bu'th a'di mo, a'di a'di jin ta mo ma kar/ e yan gi mongam gwo is mo, ³¹ hili ki 'Kwani ma Israyiil kun urki mo ma kar/ e isho'k jin 'dapa'd ki gwonkan jin cinu mo tani uni 'koki ha me'd mo mmothim gwonkan caan jin cinu mo be. ³² Gomata? Haali/ uni 'koki ur a'di isho'k ki mongam gwo is mo hili me'd jin 'dapu a'di ki mii

mo be. Uni golkina wosh jin golki'da gol mo be.
³³ Me'd gwo jin 'kwarkunu mo ki:
 Hili aha/ 'thikina Sihyuun wosh caan mo jin midi
 gol 'kwani mo,
 wosh caan jin mina uni ita'k mo.
 Dhali a'di jin midi gam a'di gwo is mo tani minu
 'koki kar ki mo ma 'the is mo be.

10

¹ Iwaka, adum pem oyaa/ dhali a'thom pem
 eya Arumgimis mo gom 'Kwani ma Israyiil ki uni
 minu 'taki ta is ki me'd mo be. ² Aha/ kalkina
 gwo o gom uni mo, ki uni shwakina nyor goma
 Arumgimis mo, hili a'di mishkina uni 'ban mo
 yisa. ³ Haali/ mmo'kona uni ki ji mol mo gom mo
 ma kar/e yan jin pu'dki'd mo 'peni Arumgimis mo
 dhali mmosimma uni mii e mo mmo'el mo ma kar/
 em buni sho'k mo tani uni 'koki dhu is buni 'ko'di
 me'd mo ma kar/e ma Arumgimis mo be. ⁴ Haala
 Kristhos a'di ta jin 'ko'd gi gwonkan jin cinu mo, ka
 ris 'kwani ka 'dete/ 'dete/ kun tan gi mongam gwo
 is mo minu dhu ki mo ma kar/e mo be.

⁵ AMusa 'kwarki gwo mo ki, wathi/ jin bo'oto'd ki
 mo ma kar/e jin 'dapa'd ki gwonkan jin cinu mo
 tani midi ca'b e a'di mo be. ⁶ Dhali hili, mo ma
 kar/e jin 'dapa'd ki gwo jin gamu is mo tani a'di
 o gwo mo ki: Dhalku/ ki o gwo eya dum pini mo
 ki: Kaja a'di jin midi se momis mo? (ki a'di midi
 thula Kristhos ka 'cesh mo) ⁷ walla, Kaja a'di jin
 midi thul jis jwa mo? (ki a'di midi guya Kristhos
 ka pije/ 'peni mowu mo.) ⁸ Hili gwo wakata okunu
 mo? Gwo 'dishki /e is mo, eya le'd pini mo dhali
 eya dum pini mo (a'di jin ta gwo gi mongam is jin

ciƙina aman mo be). ⁹ Haali/ waƙƙi/ /e mini pi gwo ki 'twam pini ka Yesu ta Tapa mo dhali gam gwo is ka dum pini ka Arumgimis 'de'kki a'di 'peni mowu mo tani /e minu woƙƙ mo be. ¹⁰ Haali/ wathi/ jin gam gwo is ka dum piti mo tani wakan a'di karu ki mo ma ƙar/e mo be. Dhali a'di jin piki gwo ki 'twam piti mo tani dhali kan, a'di woƙƙkunu mo be. ¹¹ Gwo ma Arumgimis jin 'kwarkunu o gwo mo ki: Wathiƙ kamu/ 'de/ jin gamki a'di gwo is mo tani yisa minu kar ki mo ma 'the is yisa. ¹² Haali/ mo ma gwar 'de/ diki di e bwaman Wathi/ Yahuuda/ mo dhali Wathiƙ Griƙi mo. Tapa a'di ta Tapan 'de/ goma ris 'kwani 'baar mo dhali ta a'di jin ci mom piti jin tanu pa mo apowa aris uni kun yuk a'di mo be. ¹³ Haali/ aris 'kwani ka 'deƙe/ 'deƙe/ kun mini yer gway gi Tapa mo tani uni iminu ta is ki me'd mo be.

¹⁴ Hili 'kwani mini yuk a'di kata mo, uni kun 'koki gam a'di gwo is mo? Dhali uni mini gam a'di gwo is kata mo, uni gun 'koki ciƙ gwo ki sule/ sule/ mo? Dhali uni mini ciƙ gwo kata ki dar ga manci gwo mo? ¹⁵ Dhali 'kwani mini mish gwo ci kata mo? hili isi ciki/ uni minu 'taki mii hash mo ba/. Me'd gwo kun 'kwarkunu mo ki: Sho'k gi uni gwansan kun ciƙi gwom 'borga/ mo tani wani jarowa? ¹⁶ Hili uni 'baar 'koki ci is ki gwom 'borga/ yan mo. Haali/ a/Ishaya o gwo mo ki: Tapa gamkin maja gwo is jin ciƙa a'di 'peni aman mo? ¹⁷ Wakan mongam gwo is pu'dki'd 'peni a'di jin ciƙkunu mo dhali a'di jin ciƙkunu mo tani pu'dki'd 'peni gwo jin ciƙkunu mo goma Ƙristhos mo be.

¹⁸ Dhali hili aha/ doƙƙina gwo mo ki: A/ki 'kona uni ki ciƙa? Ka jin gana/ uni ciƙkin mo be. Haali/

'Twam buni yaki'd ki lala'th isi mony'ceshi 'baar mo.

Dhali gwom buni taki'd ki 'pemen gi mony'cesh mo be.

¹⁹ Dok/e aha/ doṭa gwo mo ki: A/ki 'Kwani ma Israyiil 'koki mish gwo 'bana? Nṭwa/a/ Musa o gwo mo ki:

Aha/ mina kar /e mmoṭa'c bwa gom uni gun 'koki ta kal mo.

E kal jin ta pus mo tani aha/ mina kar /e mmosh-waa nyor mo.

²⁰ Dhala Ishaya o gwo wakan ka daran du mo ki:

Aha/ gamkunu ki uni gwansan kun 'koki ṇap aha/ mo.

Aha/ ṭorkina is pem eya tente/ gom uni gwansan gun 'koki doṭ aha/ mo be.

²¹ Hili gom 'Kwani ma Israyiil mo tani a'di ki o gwo mo ki: Ka tee 'peni mon'thamo/ aha/ he'thkina me'd pem e 'kwani kun tana iman/ush gwo ha e mo dhali kun ta 'kwani kun ta ḥa'ckon ki ḥa'ckon mo be.

11

'Kwani ma Israyiil kun 'Kokini Daka/ mo

¹ A'di doṭka/ gwo dok/e mo ki: Arumgimis waḳki 'kwanim piti mo 'taa? Dhalku/ ki tosh kan. Aha/ ki is pem tana Wathi/ ma Israyiil mo, emen ma Ibrahiim mo, dhali aha/ tana jim ma waḳ ma Benyamiin mo be. ² Arumgimis diki waḳ 'kwanim piti mo, uni gun 'kawurkina a'di mo. Dhali 'kona um ki misha, Gwo ma Arumgimis jin 'kwarkunu mo o gwo ki Iliyya a'di jin woṭhki'da Arumgimis gwo is apo/ 'Kwani ma Israyiil mo 'taa? Mmo/o gwo mo ki: ³ Tapa uni 'koshki /e imanḥi gwom

pini mo. Uni 'ce'dki mo jin karu mmomiya basa 'cesh gom /e sho'k mo dhali aha/ dhalkunu, aha/ 'de/ mo. Dhali uni ṅapki mondiki/em pem mo. ⁴Hili Arungimis thoḵ a'di gwo kata mo sa/? A'di thoḵ a'di gwo mo ki: Aha/ dhukina 'kwani ki is pem kun tana alaapi pesu/ mo kun 'koki luṅ ki jin 'kupa'dupun goma Baal mo. ⁵Dhali wakan si'da/ ki mo yan mo tani 'kwani 'kokini daḵa/ kun kwanykunu ka 'the mo be. ⁶Hili waḵki/ a'di ka 'the mo tani a'di diki ta to mmo'dap ki mii mo. Waḵki/ a'di diki wakan mo tani a'the midi diki ta a'the mo be.

⁷Dhali ki gwonta si'da/? 'Kona 'Kwani ma Is-rayiil ki bu'th mo a'di jin ṅapkina uni mo. Uni gun kwanykunu mo tani uni bu'thki a'di mo. Hili unin tiya 'bi'thkunuwa du mo be. ⁸Me'd gwo jin 'kwarkunu mo ki:

Arungimis ki ci bwa eny'ce'd mo,
 ki em buni mini 'taki 'koki mish mo mo dhali 'ce
 si'da/ mini 'taki 'koki cikḵ gwo mo,
 ntaga teenḡ gana/ yansan mo.

⁹Dhala Dawuu'd o gwo mo ki:

Dhalka ayukḵ jin yuḵa uniya yukḵ mmotul 'kup mo
 tani warki'd ki mo jin ceshuwa cesh mo
 dhali ka gume/ si'da/ mo
 dhali wosh jin gol uni mo dhali jin garr uni 'kus
 mo.

¹⁰Dhalki em buni warkin ki mondhurumi'd mo ki
 uni mini 'koki mish mo mo,
 dhali dhalka apom buni mmogomki'd ki sule/
 sule/ mo.

*Bway Mowoth gom 'Kwani kun 'Koki Ta 'Kwani
 Yahuuda/ mo*

¹¹ Wakan aha/ doṭa gwo mo ki: A/ki uni golkunu jin mina uni 'taki biṭ mo 'taa? Dhalku/ ki tosh kan. Hili gom gwon dhaṅ buni mo tani a'di ipu'dkina mowoth e 'kwani kun 'koki ta 'Kwani Yahuuda/ mo be. A'di gi wakan mo tani a'di idhu 'Kwani ma Israyiil mmota aṭacum bwa mo. ¹² Dhali wakki/ gwon dhaṅ buni ta 'pemen pa mo gom 'kwaniny'cesh mo tani dhali wakki/ miim buni kun ush me'd mo ta tom pa mo gom 'kwani kun 'koki ta 'Kwani Yahuuda/ mo tani bakata 'te/ 'peni 'tu'd buni mo?

¹³ Hili aha/ torkina um gwo mo um kun 'koki ta 'Kwani Yahuuda/ mo. Ma isi me'd jin taka/ amankaru ki she/ gom 'kwani kun 'koki ta 'Kwani Yahuuda/ mo tani miim pem mmomii to mo tani ekkika/ mo be ¹⁴ jin minu dhu gwasi 'Kwani Yahuuda/ mmota'c bwa mo dhali ki mii gi wakan mo tani unin tiya takunu is ki me'd mo be. ¹⁵ Dhali wakki/ gwo wak buni ta 'pemen jin wanuwa wan 'ba/ mo mmoṭal isa 'de/ mo gom 'kwaniny'cesh mo tani mombu'th buni midi ta 'pemen wakata mo? Hili mondiki/e 'peni mowu 'te/ mo. ¹⁶ Dhali wakki/ ara gana'th 'peni maman to jin ta jin ṭwa/ a/ jin cinu mo ta jin kogu mo tani wakan si'da/ min ma gabul piti ka 'duntula/ ta jin 'kogu mo. Dhali wakka birman ta jin kogu mo tani wakan si'da/ abim piti mo be.

¹⁷ Dhali hili wakka bin tiya kwa/ kunu mo tani dhali/ e jin tana ale/ 'te/ 'pena seṭuun jin 'kaki is piti 'te/ kamkunu mo e embul buni mo tani mmonyak pa ta ki cwa seṭuun 'te/ mo tani ¹⁸ dhalku/ ki kar 'ba/ ki ca eya bi 'te/ mo. Dhali wakki/ /e kar 'ba/ ki ca mo 'te/ tani kayi gwo e ki /e a'di idiki ṭela birman sho'k

mo, hili abirman caan jin telki /e sho'k mo be. ¹⁹ / E mini o gwo mo ki, abi 'ce'dkunu wakan jin miga/ 'taki ta kamkin ki a'di mo. ²⁰ A'di ta gwoŋ ganayi. Uni 'ce'dkunu mo haali/ uni dar gi moŋgam gwo is mo. Hili /e ntelki mo gi gamu gwo is sho'k mo 'te/. Wakan dhalku/ 'ba/ ki kar ki ca mo hili doshi ki jin ko/ mo ma. ²¹ Haali/ wakki/ Arumgimis diki tor momiimiim piti apo/ abiny cwa ka 'kup 'de/ mo tani wakan si'da/ a'di midi diki tor a'di ki /e mo be. ²² Hili a'di mo ma, mo jin miin ma Arumgimis ki bwaŋkush mo dhali mo jin miinuwa jisa ki 'bi'th ka kar/e 'peni Arumgimis mo. Jisaŋ kar/e yan 'kup ki uni gwansan kun biŋkin mo, hili Arumgimis midi mii ki bwaŋkush gom /e mo wakki/ /e mini ca'b ki sule/ e mo gi bwaŋkush piti mo. Wakki/ a'di diki wakan mo tani /e si'da/ minu 'ciŋh mo be. ²³ Dhali kan si'da/ gom kun tiya mo tani wakki/ uni mini 'taki buk 'twa/ 'peni mo jin ushu gwo gam is mo tani uni minu kam mo be. Haali/ Arumgimis ta gi mom'bi'th mmokam uni dok/e mo be. ²⁴ Haali/ wakki/ /e 'ciŋhkunu 'peni cwa setuun jin 'kaki 'pen piti ka 'kup 'de/ mo dhali /e kamkunu ki ca'ckon mo /e jin diki di ka 'kup 'de/ e cwa setuun jin cu'thkunu mo tani bakata imin ma biny cwa ka 'kup 'de/ kam ka nyan'ko'd dok/e e cwa setuun bunin gana/ mo.

Mo gi Tuku 'Kwani ma Israyiil Is mo

²⁵ Ki um mini 'koki 'ko ki ji mol mo mo e mohe'k em bum mo tani aha/ napa um mmomish gwo 'ban mo, a'di jin ta gwo jin bagu mo, iwaka. A/usiny'ce pu'dki'd e 'ban gi 'Kwani ma Israyiila tiya mo ntaga waambuhany 'kwani kun 'koki ta 'Kwani Yahuuda/ 'tu'dkunu mo mmopu'd mo be. ²⁶ Dhali

wakan si'da/ aris 'Kwani ma Israyiil iminu ta is ki me'd mo be. Me'd gwo jin 'kwarkunu mo ki:

Ka man'cuka 'cuk 'ba/ mo midi pu'du/ 'pena Si-hyuun mo tani

a'di midi dhi'th mo gi ushuwa ush gom Arumgimis sho'k mo 'pena Yakuub mo be.

²⁷ Dhali a'di yansan midi ta gwom pem jin gamu me'd nya^ƙki uni mo,

ki aha/ mina ^ƙal miinthus buni mo be.

²⁸ Isi gom gwom 'borga/ mo tani uni ta 'kup ka Arumgimis mo gom gway bum mo. Hili isi gom unim piti kun kwanykina a'di mo tani uni a'di ita ku gi ena a'di gom gway gi ibabam buni kun 'kokin mo n^twa/a/ mo be. ²⁹ Haali/ to kun ^ƙinu ki me'd mo dhali ayu^ƙ ma Arumgimis uni 'koⁿ ka ^ƙanne/ mo. ³⁰ Jasi me'd jin 'kokina um mo mmo/ usha Arumgimis gwo ha e mo tani hili shwane/ um bu'thki momiimiim piti mo gom mo jin usha uni gwo mmoha e mo be. ³¹ Wakan uni ushki gwo ha e mo jin mina uni 'taki gam momiimii si'da/ gom momiimii jin ^torkunu um mo be. ³² Haali/ Arumgimis tulki'da aris 'kwani 'baar 'twa/ mo mmo/ush gwo ha e jin mina a'di miimii apo/ uni 'baar mo be.

³³ Ayy mmo'kula mo jin tan ma Arumgimis pa ki 'kul mo dhali ayu^ƙ piti mo dhali momish gwo 'ban ma Arumgimis mo. Mmotheke'th gwon dwall piti wanu imola dhali mmothu^ƙ bway piti ki e mo tani wanu imola.

³⁴ Haali/ kaja mishki'da adun Tapa Arumgimis mo walla aja ita'da manlogom a'di gwo mo?

³⁵ Walla aja a'di jin ^ƙiki a'di to jin ^ƙinu ki me'd mo ki a'di midi 'taki ^ƙi to ka garr 'kus mo?

³⁶ Haali/ 'peni a'di mo dhali ki a'di mo dhali e a'di mo tani aris to 'baar 'kokin mo. Dhali e a'di mo tani dhalki monyca di'd ki sule/ sule/ ya ye 'ba/ mo. Amen.

12

Mmota To jin 'Cithu/ 'Kus jin Di ki E mo

¹ Haali/ a'di gi wakan mo tani aha/ yipa 'kup 'kup ki um mo, iwaḳ, gom momiimii ma Arumgimis jin mina umi ci is bum ka Arumgimis mo mmota to jin 'cithu/ 'kus jin di ki e mo, jin kogu mo, jin mish ma Arumgimis bu'th mo, jin ta to gi shi/in bum jin luḳa uma luḳ mo be. ² Dhalku/ mii ki tash me'd 'kwani kun 'koni mony'cesh yan mo ma. Hili aḳi a/aḳ mo mmota ga dun this mo ki um mini pal a'di jin ta bwa ma Arumgimis mo jin ta a'dim 'boro'd mo dhali jin mishu bu'th mo dhali jim 'borganḳ gana/ mo be.

³ Haali/ ka 'the jin cikunu aha/ mo tani aha/ ona um gwo ka 'deṭe/ 'deṭe/ ibwam um ki a'din 'de/ midi diki kar is piti mmoboloḳa boloc ki bwa mo jin mina a'di mii diki ḳa kar is kan mo ba/. Hili mmokulum bwa gi talu 'de/ mo aris 'kwani 'baar ka 'deṭe/ 'deṭe/ isi ki sheḳ gwo ma Arumgimis jin gamu is mo jin cinu a'di mo be. ⁴ Haali/ me'd jin tala buḳḳwar isa 'de/ mo tani ana tana gi tom buḳḳwar is ka ris mo. Dhala ris tom buḳḳwar is uni 'koki ta jasi en 'de/ mo. ⁵ Wakan ana bala wana risa e buḳḳwar is ma *Kristhos* mo dhali ka 'deṭe/ 'deṭe/ mo tani tom buḳḳwar is ta anan tiya mo. ⁶ Ana cinu to jin cinu ki me'd mo ki she/ ki she/ mo isi ka 'the jin cikunu ana mo. Dhalki ana miina to ki uni mo ma. Waḳki/ gwo jin cinu ki 'twa/, ka para po/ gom monḳam gwo

is bana mo tani ⁷ wakki/ ta momii to, e momii tom bana mo dhali a'di jin tori gwo mo e gwontor piti mo ⁸ dhali a'di jin malaski'da malas, e malas piti mo dhali a'di jin ci to, ka 'ka'd me'di is mo dhali a'di jin wothki'da woth, ka nyor gana/ mo dhali a'di jin miimii jin miinuwa mii mo ki bwanj 'kunyud' mo be.

Mo gi 'Dapu 'Twa/ mo e Miinj 'Kwani ma Yesus mo Mmo'ko mo

⁹ Dhalki mo/en wara'd ki jinj gana/ mo. Shi/i a'di i e mo tani jin ta jin thus mo. 'Dapi 'twa/ mo e a'di jin 'boro'd mo. ¹⁰ Eni ka rem 'kup mo mmota ikam gana/ mo dhali tayi ashu/um bway mo mmotaka tak ka rem 'kup mo mmotor montak mo. ¹¹ Dhalku/ ki ta tumu'c eya nyor ki sule/ mo ma. Tayi awa'bpa/ e Shi/in mo mmomii to gom Tapa mo. ¹² 'Kunyi bwa mo ma e mo ma 'tej kapem bum mo. 'Kuci bwa mo ma ki 'kari'th e monto'c bwa mo. 'Dimi 'kup ki sule/ e mon'tho mo ma. ¹³ Nyaki to kun minu ta mo gom imandhunu ki she/ mo. Boti ki mii jin mina ci ta gu'b bum njal mo ma.

¹⁴ 'Bori uni gwansan mii mo ma kun to'c um bwa mo. 'Bori a'bor bwa i is mo ma. Dhali dhalki uni ki jee mo. ¹⁵ 'Kunyi bwa mo ma nyakki uni gwansan kun 'kunya bwa mo. Koyi mo ma nyakki uni gwansan kun gwokin mo. ¹⁶ 'Ka'di bwa ki 'ka'd mo ka rem 'kup mo ma. Dhalku/ is ki kar ki ca mo, hili wuyi is ka 'cesh nyakki 'kwani en'thi/ mo ma. Dhalka boloc ki boloc ki sule/ mo. ¹⁷ Dhalki tonthus ki raki bway mo a'di jin ta jin thus mo mmokulum gwo ibwa ntwa/a/ mo a'di jin 'boro'd e bwambor jis/enj 'kwani 'baar mo. ¹⁸ Wakki/ mishu mii isi mmomisha /e a'di mii mo tani ca'bi mo ki

mo ma ku'th is nyakka ris 'kwani 'baar mo. ¹⁹ Um gun enka/ dhalka ri'c ki ri'c ki is bum mo ki sule/. Hili dhalki a'di ka nyor ma Arumgimis mo. Haali/ a'di 'kwarkunu mo ki: Mo ma ri'c mo tani ta jim pem mo be. Aha/ mina rak to ibway mo. A'di ta gwon Tapa mo be. ²⁰ Hili wakki/ a'di jin ta 'kup pini 'kosha te/ mo tani ciyi a'di tonte/ mo ma. Dhali wakki/ a'di budha yi'de/ mo tani ciki a'di mmopi mo ma. Haali/ gom mii gi wakan mo tani / e ki wola kapany o'di 'kup piti mo be. ²¹ Dhalku/ ki war ki uni gun pinu e ki tonthus mo ma. Hili piya ris tonthus e mo ki miim 'borga/ mo.

13

¹ Dhalka ris 'kwani 'baar ka 'dete/ 'dete/ dhu is 'ko'di me'd ma hakuuma jin ta gi 'bi'th mo. Haali/ mom'bitha kamu/ yisa di'da. Hili isi ciki/ 'peni Arumgimis mo be. Dhali uni gwansan kun 'kokin mo tani uni dhukin ma Arumgimis mo be. ² Dhali wakan mo tani uni gun roçkin ki mom'bi'th mo tani roçkin ki a'di jin torkin ma Arumgimis uni mo. Dhali uni gwansan kun roçkin mo tani uni mini 'dap uni ka nyok gi gwon dwall ki is buni mo. ³ Haali/ imanjiya ji 'koki ta ku gi minu ko/ mo gom miim 'borga/ mo, hili gom mii shigga/ 'te/ mo. /E mini 'taki diki ko/ a'di jin ta gi mom'bi'th 'taa? Dhali wakki/ wakan mo tani miyi a'di jin 'boro'd mo ma dhali /e mini bu'th moman piti mo be. ⁴ Haali/ a'di ta çinjkina/ ma Arumgimis gom mom'boro'd pini mo be. Hili wakki/ /e tham to mii mo tani ko/ki is mo ma. Haali/ a'di diki kal gandala turgam piti ka kar 'kup 'te/ mo. A'di ta çinjkina/ ma Arumgimis mo haali/ a'di ta'da mandak bwan

dwall gwom piti 'kup ka nyor piti mo goma mantham mii mo be. ⁵ Haali/ a'di wakan mo tani dhalki a'din 'de/ midi mii kar is piti 'ko'di me'd mo, yisa jasi gom mmothera nyor ma Arumgimis 'te/ yisa, hili si'da/ gom 'twa/ ma du mo be. ⁶ Haali/ gom 'kup gwo jin nyakki'd kan mo tani um mini ciya thulpa/ mo haali/ uni gun ta gi mom'bi'th mo uni ta imanmii to goma Arumgimis mo, kuthi is mo ki sule/ e to yan ka jin gana/ mo. ⁷ Cika ris uni to kun ta kun cila uni mo. Cika thulpa/ e uni gun cil ma thulpa/ mo, dhali ciki uni to gun wo'thi/ to 'kup mo dhali koki uni gun minu ko/ mo dhali taki uni gun minu tak mo.

⁸ Dhalku/ ki di ka mure/ i'ba/ gom to gi wathin kamu/ mo, hili isi ciki/ mmo/ena en ka rem 'kup mo. Haali/ a'di jin ene'da mannyak ca'b piti mo tani thimki gwonkan jin cinu mo be. ⁹ Gwonkan kun 'kwarkunu mo kun o gwo mo: /E mini dhalku/ cal ki mii mii mo. /E mini dhalku/ ki mii 'kosha 'kosh mo. /E mini dhalku/ ki mii kwal to mo. /E mini dhalki bwa ki mii 'thoth mo. Dhali gwonkana kamu/ ma jin 'dapa'd ki gwon tul 'kup yan mo tani o gwo mo ki: /E mini mii ena mannyak ca'b pini me'd is pini gana/ mo be. ¹⁰ Mo/en diki ta to jin thudhu mii mo goma mannyak ca'b mo. Dhali wakan mo tani mo/en ki thim gwonkan jin cinu mo be.

¹¹ Goma 'ban yansan mo tani /e ki mish mo mo. Ka tente/ pu'dki'd mo hila/ jin mina /e mer e mo 'peni mo/ish e mo. Haali/ wo'th 'disha'dish mo e ana shwane/ ki ana gamkina gwo is ntwa/a/ mo be. ¹² Mon'thiny a'di 'baarki'd mo dhali montee a'di pu'dki'd hila/ mo. Wakan dhalki ana taga mii

gi mondhurumi'd ka pije/ mo dhali hitha gongoro/
gi monkush mo. ¹³ Dhalki ana miina ki is bana ki
dher mo ma, me'd jin miinu e montee mo. Yisa
mmomii ki ra'b e mon'kupa su mo dhali e mo jin
'kosh ma suwa 'kosh mo. Yisa e mo jin tanu dhora
su dhali e mo jin kanuwa kanthi/ mo. Yisa e mo
jin waluwa wal mo dhali e mo jin tanuwa tacum
bwa mo. ¹⁴ Hili hithi Tapa Yesus Kristhos i is mo ma
dhali dhalki gwo ki mii kulum ibwa ntwa/a/ gom
bungwar is mmoṭe a'di e mon'dap e mo.

14

Dhalka Kam Bum ki Wak mo

¹ Hili gom wathi/ jin 'ka'da is mo e mongam gwo
is mo tani hani a'di mo ma. Hili yisa mmosu'k ki
gwo kun 'kon ka kwa/m bwa mo. ² Wathin 'de/ gam
gwo is ki a'di mishi shwa aris to mo. Dhali wathi/
jin 'ka'da is a'di shwa jasi ton dhii/i'd mo. ³ Dhalku/
ki dhal a'di jin shwa to ki wak a'di jin ga/i to mo.
Dhali dhalku/ ki dhal a'di jin ga/i to ki ta ashim
bwa gom a'di jin shwaki to mo haali/ Arungimis
han a'di mo be. ⁴ /E ja jin midi wak cinkina/ gi
wathin kamu/ mo? A'di ta mii ibwambor tapam
piti jin doshkina a'di mo dhali bit mo. Dhali a'di
minu kar mmodosh mo haali/ Tapa mish a'di kar
mmodosh kan mo be.

⁵ Wathin 'de/ karki'da cim 'de/ mmobola kamu/
e ki 'bor mo, ka kamu/ si'da/ kara'da tee 'baar
mo ki jiny nyak mo. Dhalka ris 'kwani 'baar ka
'dete/ 'dete/ mishin ka daran du eya dum bunin
gana/ mo. ⁶ A'di jin karki'da cim mo tani kar a'di
mmotak Tapa mo be. A'di si'da/ jin shwaki to mo
tani shwa a'di mo mmotak Tapa mo be, haali/ a'di

'borki'da Arumgimis bwa i is mo, me'd a'di jin ga/ ki to mo tani ga/ki a'di mo mmoatak Tapa mo dhali mmo'borā Arumgimis bwa i is mo be. ⁷ Wathin 'de/ 'peni bwam ana yisa di'da jin ca'bki'd gom is piti mo. Dhali jan kamu/ 'peni bwam ana yisa wuki'd gom is piti mo yisa. ⁸ Waḱki/ ana 'kona ki e mo tani ana 'kokina ki e gom Tapa mo. Dhali waḱki/ ana wuna mo tani ana wukina e Tapa mo. Dhali wakan mo, waḱki/ ana 'kona ki e mo walla waḱki/ ana wukina mo tani ana tana ku gi Tapa mo be. ⁹ Haali/ gom 'pemen yan kan mo tani aKristhos wuki'd mo dhali diki'd ki e mo dok/e ki a'di midi ta Tapa gi uni kun wukin mo dhali gi uni kun 'kon ki e mo be.

¹⁰ Atinta iwakkina /e akam pini kan mo? Walla /e si'da/ atinta shi/kina /e akam pini mo kan? Haali/ ana 'baar mo mina doshi bwambor ma Kursi ma Arumgimis jin dwallu gwo mo be. ¹¹ Haali/ a'di 'kwarkunu mo ki:

Me'd jin dika/ ki e mo tani a'di ta gwo jin ona Tapa mo, aris 'kupa'dupuni 'baar mo mini lun aha/ mo
dhali arisa le'di 'baar mo mini ci 'twa/ maṅ goma Arumgimis mo be.

¹² Wakan ana ka 'dete/ 'dete/ mina mii ci is banan gana/ mo ka 'dete/ 'dete/ ka Arumgimis mo.

Dhalku/ ki Dhala Kam Bum Golu mo

¹³ Dhali wakan dhalkina dok/e ki waḱa waḱ ka rem 'kup mo. Hili yisa si'da/ mmogam gwo me'd ki sule/ sule/ mo mmokar to jin golo'da gol mo walla mmonona kan ki bway mo. ¹⁴ Aha/ misha dhali lalu sho'k ki gwo e Tapa Yesus Kristhos ki toṅ kamu/ jin ga/u ki is piti yisa di'da. Hili a'di

ta to jin ga/u gom macin tiya, uni kun kulum a'di ibwa ki a'di ta to jin ga/u mo be. ¹⁵ Wakka kam pini raku mo goma shwantom pini mo tani /e dok/ e bathi mo/en yisa. Dhalku/ ki dhal tonte/ jin shwana /e ki ci a'din tal 'deñ kamu/ jin wun ma Kristhos sho'k mmo'ce'd mo. ¹⁶ Wakan dhalku/ ki dhal to jin 'boro'd gom /e mo tani soru ki a'di ta tonthus mo. ¹⁷ Haali/ Bampa/ ma Arumgimis diki ta 'pemen gwo gom tonte/ mo dhali tompi mo 'te/. Hili gom mo ma kar/e mo dhali mo ma ku'th is mo dhali moñ'kuny bwa e Shi/in Dheleladhelel mo be. ¹⁸ A'di jin miiki to wakan goma Kristhos mo tani mish ma Arumgimis bu'th mo dhali ta a'din gana/ jin maña 'kwani mo be. ¹⁹ Haali/ a'di gi wakan mo tani dhalki ana ura to jin midi dhuwa dhu ki mo ma ku'th is mo dhali mmo'tel sho'k ka gam 'kup mo. ²⁰ Dhalku/ ki dhal gwon tonte/ ki 'ce'da tu'c ma Arumgimis sho'k mo. Aris to 'baar mo ka jin gana/ dhelelkin mo. Hili a'di ta to jin thamu mii mo gom macin tiya kun dhu tiya mmo'ta'k mo gom to jin shwakina uni mo be. ²¹ A'di ta miim 'borga/ mmo'koki 'ka shum walla mmopi yimana mura'th jin ka/u ki nah nah mo walla mmo'koki mii ton tiya ki suny suny kun mini dhala kan mmokol mo. ²² Moñgam gwo is jin takina /e mo tani kari a'di ki is pini um ka Arumgimis mo ma. Bwam 'boro'd gom wathi/ jin diki cu gwon dwall ki is piti mo gom to jin gwona a'di 'kus mo. ²³ Dhali hili a'di jin shi/i bwa 'kup mo tani waku mo be, wakki/ a'di shwaki to mo haali/ a'di yisa mii'd me'd mii 'peni mo gi gamu gwo is yisa. Haali/ aris to gun miinu ki dar gi moñgam gwo is ki suny suny mo tani ta miinthus mo be.

15

Mañi Amannyak Ca'b Pini mo, Yisa Is Piniñ Ganaa

¹ Ana uni gun 'bitha is mo tani mina mii kal to gi uni gun 'ka'da is kun atha/ath mo dhali mmo'koki mañ is bana mo be. ² Dhalki ana ka 'dete/ 'dete/ maña amannyak ca'b bana mo gom tom 'borgam piti mmoṭel a'di sho'k mo. ³ Haala Kristhos diki mañ is piniñ gana/ mo, hili me'd gwo jin 'kwarkunu mo ki: Awak jin wakina uni gwansan /e mo tani uni bitkina po/ aha/ mo be. ⁴ Haali/ me'd gwo yin jin 'kwarkunu kadhamo/ mo ka tee yin mo tani 'kwarkunu mo mmoye'th ana gwo sho'k mo mmoṭela tel sho'k mo dhali mmoroça roç mo gom Gwo ma Arumgimis kun 'kwarkunu mo tani ana mina ta gi mo ma 'teñ kape/ mo be. ⁵ Dhalka Arumgimis jin ta jin tele'da tel sho'k mo dhali mmoroça roç mo tani ci um bwa mo mmo'ko ki bwan tal 'de/ ka rem 'kup isi ki bwa ma Kristhos jin ta'da Yesus mo be. ⁶ Ki umi montal 'de/ mo dhali ki 'twan tal 'de/ mmokar a'di jin ta'da Arumgimis mo dhali jin ta'da Baba gi Tapa Yesus Kristhos bana ki ca mo.

Gwom 'Borga/ e 'Kwani kun 'Koki Ta 'Kwani Yahuuda/ mo

⁷ Hayi ci ka rem 'kup mo ma. Wakan me'da Kristhos a'di hay ki um mo gom monyca ma Arumgimis mo be. ⁸ Haali/ aha/ tora um gwo ka Kristhos warki'd ki cinkina/ e mo jin 'cithuwa munyal yis mo mmoṭora Arumgimis gwoñ gana/ mo mmothim gwo jin onu is yan jin cikunu idhan ibaba mo be. ⁹ Dhali ki mii yan ki 'kwani kun 'koki ta 'Kwani Yahuuda/ mini kar Arumgimis ki

ca mo gom momiimiim piti mo be. Me'd gwo jin
'kwarkunu mo ki:

Wakan aha/ mina maṅ /e mo e bwaman 'kwani
kun 'koki ta 'Kwani Yahuuda/ mo,
dhali yuk gway gom gway pini mo be.

¹⁰ Dhali dok/e a'di onu mo ki:

'Kunyi bwa mo ma, ayy 'kwani kun 'koki ta 'Kwani
Yahuuda/ nyaḱki 'kwanim piti mo.

¹¹ Dhali dok/e:

Maṅi um Tapa mo, um 'kwani 'baar mo kun 'koki
ta 'Kwani Yahuuda/ mo,
dhali dhalka ris 'kwani 'baar ki 'beles maṅ a'di mo.

¹² Dhali dok/e Ishaya o gwo mo ki:

Abirman ma Yassa midi pu'du/ mo,
a'di jin midi cu mo mmota tapa apo/ 'kwani kun
'koki ta 'Kwani Yahuuda/ mo,
dhali e a'di mo tani mmina 'kwani kun 'koki ta
'Kwani Yahuuda/ nta ga 'teṅ kape/ mo be.

¹³ Dhalka Arungimis jin ta ji gi mo ma 'teṅ kape/
'tu'd um ka ris bwaṅ 'kunya/ dhali moṅku'th is e
moṅgam gwo is mo, wakan ki mom'bi'th gi Shi/in
Dheleladhelel ki um mini ish ka enthus e mo ma
'teṅ kape/ mo be.

¹⁴ Aha/ ki is pem kapu/ gom um iwak pem
mo, ki um ki is bum 'tu'dkunu ki piny piny ki
miim 'borgaṅ gana/ mo dhali mmo'tu'd ka risa
yuk mo dhali mmomish cin tiya sho'k ye'th ka
rem 'kup mo. ¹⁵ Hili ka 'ban kuku/ mo tani aha/
'kwarkina um gwo ki dar gi monyju/ gana/ mo
mmorogom um gwo mo haali/ goma 'the jin cikin
ma Arungimis aha/ mo be. ¹⁶ Mmota amanmii
to goma Kristhos jin ta'da Yesus mo gom 'kwani
kun 'koki ta 'Kwani Yahuuda/ mo mmota gasiis ma

atu'c gi gwom 'borga/ ma Arumgimis mo. Wakan
 ki to jin isi'd gi 'kwani kun 'koki ta 'Kwani Yahu-
 uda/ minu mish bu'th mo a'di jin dhagamkunu
 ki Shi/in Dheleladhelel mo be. ¹⁷ Wakan eya
 K^risthos jin ta'da Yesus mo tani aha/ tana gi 'kup
 gwo mo mmokar is ki ca mo goma tu'c pem goma
 Arumgimis mo be. ¹⁸ Haali/ aha/ dinaki mii ka
 gugundhi/ mo mmoci gwo gom toŋ kamu/ 'de/ hili
 isi ciki/ a'di jin wagaskin ma K^risthos ki aha/ mo
 mmodhu 'kwani 'peni 'kwani kun 'koki ta 'Kwani
 Yahuuda/ mmoha gwo e mo ki gwo mo dhali ki
 mii mo be. ¹⁹ Ki mom'bi'th gi jamas mii mo dhali
 momer dhali ki mom'bi'th gi Shi/in Dheleladhelel
 mo. Gom mii gi wakan 'peni Pa Urushaliim mo
 dhali ntagi mo is 'ko'd e Pa Illirikuun mo tani aha/
 thimkina gwom 'borga/ ma K^risthos mmoci mo be.
²⁰ Wakan mmokar a'di ki tom pem jin guka/ ki e
 mo mmoci gwom 'borga/ mo e mo jin dinuki mish
 gway ma K^risthos naskina/ mo ki aha/ mina diki
 nyan to e mo jin ka'ba wathin kamu/ mo be. ²¹ Hili
 me'd a'di jin 'kwarkunu mo ki:
 Uni mini hil a'di mo, uni kun 'konuki tor a'di ki
 sule/ mo,
 dhali uni mini mish gwo 'ban mo, uni kun 'koki cik
 gwo gom a'di ki sule/ mo be.

*ABuulus Dina Gwo Mbwa mo Mmobuŋ e 'Kwani
 gi Pa Ruumiya mo*

²² Yan a'di ta 'kup gwo mmononkunu aha/ bway
 mo me'd ka hony/e mo mmoyaku/ i um mo be.
²³ Dhali hili shwane/ haali/ aha/ dara ki mo mo
 goma tu'c e bampa/ gwansan ka kukul is mo
 dhali haali/ aha/ dina gwo ibwa kagahara yil ka
 ris mmoyaku/ i um mo be. ²⁴ Aha/ tora ki ya

par um e mo mmomiga/ pe ki tur mo me'd jin miga/ ya Pa Ispaaniya mo dhali mmomina umi sus aha/ m'pen mo e moyam pem imun mo wakki/ ntwa/ a/ mo tani aha/ mina 'taki kap buti um ari'ceenne/ mo. ²⁵ Hili shwane/ aha/ yakina ya Pa Urushaliim ki to ime'd mo mmowoth uni gun dhunu ki she/ ki dhelel dhelel mo be. ²⁶ Haali/ 'peni Pam Makiduniyya mo dhali Pa Akaa/iyaa mo tani uni 'borkina bwa mo mmoçi ton tiya gom unin tiya kun aṭha to mo e bwam uni gun dhunu ki she/ ki dhelel dhelel e Pa Urushaliim mo be. ²⁷ Uni 'kokina bwa mmo'bor mo mmomii a'di mo dhali ka jin gana/ uni 'kon ma mure/ m'ba/ mo gom uni mo, haali/ wakki/ 'kwani kun 'koki ta 'Kwani Yahuuda/ daḳa pu'dkin mmopwak to gi shi/in buni bwa mo e mom'bor mii mo tani uni ka si'da/ ba/ mini ta imanmii uni to ki mom'bor mii ki to gun isha e uni mo be. ²⁸ Gom a'di gi wakan mo tani me'd jin miga/ 'baar mii yan mo tani dhali çiki uni to ki 'dantar mo gun tulu is mo tani aha/ mina yaki bway bum e Pa Ispaaniya mo be. ²⁹ Dhali a'di mishga/ ki aha/ mina yaku/ i um mo tani aha/ mina yaku/ ki mon'tu'd gi mom'bor mii ma Kriṣṭhos mo be.

³⁰ Aha/ yipa 'kup 'kup ki um mo, iwak, gom Tapa Yesus Kriṣṭhos bana mo dhali gom mo/en gi Shi/ in, ki um mini uṭh mo mmontal 'de/ nyakki aha/ mo e mon'thom bum eya Arumgimis mo gom aha/ mo be. ³¹ Ki aha/ minu 'cuk mo 'peni uni gun 'koki gam gwo is e Pa Yahuudiyya mo dhali ka tu'c pem jin miiga/ gom Pa Urushaliim mo tani minu mish bu'th mo e uni gun dhunu ki she/ ki dhelel dhelel mo be. ³² Wakan ki bwa ma Arumgimis mo

tani aha/ mina yaku/ i um ki bwaj 'kunya/ mo dhali aha/ minu waç mo e bampam bum mo be. ³³ Arumgimis gi monku'th is midi di e umi 'baar mo. Amen.

16

Monthe Me'd jin Thenu ka Karembuye/ mo

¹ Aha/ kana um gwo mo gom 'bwah bana ka Pibi jin ta'da mancila to hil goma kaniisa gi Pañ Kan̄kariya mo be. ² Ki um mini bu'th a'diyim mo e Tapa me'd mii jin ha a'di me'd me'd kun dhunu ki she/ ki dhelel dhelel mo dhali woth̄i a'diyim mo ma e ton tiya jin min ma yimi mii ta 'peni um mo haala yim a'di woth̄ki'da woth̄ ka ris mo dhali bungwar is pem gana/ si'da/ mo be.

³ Theka Piriskilla me'd mo ma dhali Akiila, unim pem kun nyak̄kaa/ atu'c mii eya K̄rist̄hos jin ta'da Yesus mo be. ⁴ Uni gun ci 'bam buni ki to gom mondiki/em pem mo. E uni mo tani jasi aha/ 'de/ yisa, hili si'da/ eya risa kaniisa 'baar mo kun 'koki ta 'Kwani Yahuuda/ mo ci mom'bor bwa i is mo be. ⁵ Theka kaniisa me'd mo si'da/ kun 'kon e gu'b buni mo. Theka Abaynitus me'd mo a'di jin enka/ mo ma. A'di ta jan 'de/ jin t̄wa/a/ jin tu'kki'da bor mo e Pa Ak̄aa/iya goma K̄rist̄hos mo be. ⁶ Theka Mariyam me'd mo ma a'di jin miiki'da tu'c jin 'batha'ba'th e bwam um mo. ⁷ Theka Andaruunikus me'd mo ma dhali Yuniyas jin ta'da bas pem dhali agarr pem jin nyak̄kaa/ ca'ba sijn mo. Uni ita uni ibwan̄ 'kwani kun dhunu ki she/ mo dhali uni 'kokin mo eya K̄rist̄hos nt̄wa/a/ ki aha/ mo be. ⁸ Theka Ambiliyas me'd mo ma a'di jin enka/ e Tapa mo be.

9 Theka Urbanus me'd mo ma a'di jin ta'da man-nyak to mii jin ta jim bana eya Kristhos mo. Dhali a'dim pem jin enka/ jin ta'da Istakis mo. 10 Theka Aballis me'd mo ma a'di jin manu eya Kristhos mo. Theki uni gwansan me'd mo ma uni gun tana wak ma Aristubulus mo. 11 Theka bas pem me'd mo ma jin ta'da Hirudiyuun mo. Theki uni gwansan me'd mo uni kun 'kon e Tapa mo, uni gun tana wak ma Narkissus mo. 12 Theki uni gwansan me'd mo kun miikina tu'c e Tapa mo uni kun ta iTaripeena dhala Taripuusa mo. Theka Barsiis me'd mo ma jin enu mo, a'diyim jin miiki'da tu'c jin 'batha'ba'th e Tapa mo. 13 Theka Rupus me'd mo ma, a'di jin leke'thkunu e Tapa mo dhali kum si'da/ jin ta'da ata'dam pem mo. 14 Theka Asinkiritus me'd mo dhala Piliguun mo dhala Harmaas mo dhala Baterubaas mo dhala Harmiis mo dhali awak kun nyak 'ko ki uni mo be. 15 Theka Piluluugus me'd mo ma dhala Juliya mo dhala Niriyuus mo dhali 'bwaham piti mo dhala Ulumbaas mo dhali aris uni gun dhunu ki she/ ki dhelel dhelel mo kun nyak 'ko ki uni mo be. 16 Theka the me'd ka rem 'kup mo ma ki mo gi gamu 'twa/ 'kup ki 'bore/ mo. Arisa kaniisa ma Kristhos theki um me'd mo be.

17 Aha/ yipa 'kup 'kup ki um mo iwak ki um mini hil uni gwansan kun dhu bwa ka cem bwa mo dhali kun ta imanraka rak kun kolu kun se gwo i is mo, a'di jin torkunu um mo. 'Cuki uni i'kup mo ma. 18 Haali/ 'kwani kun ta thus kan mo tani 'koki mii to gom Tapam bana ka Kristhos mo hili uni mii to gom bwam buniḡ gana/ mo. Dhali ki gwom 'borga/ mo dhali ki gwo man mo tani uni he'kki tiya adu e kun aḡa/aḡ mo. 19 Haali/ ki um

'kon mmoha gwo e mo tani a'di mishkunu e mo 'baar mo dhali gom a'di gi wakan mo tani aha/ 'kunykina bwa gom um mo. Hili aha/ ona ki um mini yukayuk mo mmomish a'di jin 'boro'd mo dhali ki um mini dar ga maki cine/ gom a'di jin ta thus mo. ²⁰ Dhali yan'ko'd Arumgimis jin ta gi monku'th is midi pucura Setaan eya 'cesh 'peni bwam sho'k bum ki 'dishe/ mo. A'the gi Tapa Yesus Kristhos bana dhalki a'di di'd e um mo ma.

²¹ Timuthawuus a'di jin nyakki'da tu'c mii ki aha/ mo tani theki um me'd mo, wakan si'da/ miikin ma Lukiyus mo dhala Yasuun mo dhali Susibatrus kun tana bas pem mo be.

²² Aha/ jin tana Tartiyuus jin 'kwarki gwo yansan mo tani aha/ thekina um me'd e Tapa mo be.

²³ Gayus a'di jin ta'da 'borim bwa gom aha/ mo dhali goma kaniisa 'baar mo tani theki um me'd mo. Arastus jin cila 'pem pan ton dhu mo dhali akam bana ka Kawartus theki um me'd mo be.

²⁴ A'the gi Tapa Yesus Kristhos bana dhalki a'di di'd e umi 'baar mo. Amen.

Mmote Gwo mo ki Montak mo

²⁵ Dhali shwane/ e a'di jin mish um 'bi'th is mo isi ki gwom 'borgam pem mo dhali ki gwo jin cinu goma Yesus Kristhos mo isi ki gwo jin 'ceenu 'peni gwom bag yan mo tani a'di jin karu ki 'twan 'dap ki yil ka ris 'peni kadhamo/ innii mo. ²⁶ Hili shwane/ a'di toru eya tente/ mo dhali ki gwo gi imanci gwo ma Arumgimis kadhamo/ kun 'kwarkunu a'di mishu eya tente/ eya ris kal gi 'kwaniny'ceshi 'baar mo isi ki gwonkan ma Arumgimis jin di ki e ki sule/ ya ye 'ba/ mo mmokal mo gi hanu gwo e ki mongam gwo is mo be. ²⁷ Dhalki monyca di'd

eya Arungimis mo, a'di jin yuki'd a'din 'den gana/
ki sule/ ki sule/ ya ye 'ba/ eya Yesus Kristhos mo.
Amen.

Gwo Ma Arumgimis Uduk New Testament and OT Portions

copyright © 2005 SIM International

Language: Uduk

Translation by: SIM International

Uduk New Testament and OT Portions

Published by Bible Alliance Mission, 1983.

. If you are interested in obtaining a printed copy, please contact the SIM at www.sim.org.

. This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-10-02

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source files dated 29 Jan 2022

f734434c-b6bd-5d21-abc6-692c3842e034